



СОДЕРЖАНИЕ

Пункт 133 повестки дня: Провозглашение года мира, месяца мира и дня мира . . . . .	19
Пункт 32 повестки дня: Политика апартеида, проводимая правительством Южной Африки: а) доклад Специального комитета против апартеида; б) доклад Специального комитета по разработке международной конвенции против апартеида в спорте; в) доклады Генерального секретаря Доклад Специального политического комитета . . . . .	21

*Председатель: г-н Исмат Т. КИТТАНИ (Ирак).*

*Ввиду отсутствия Председателя его место  
занимает Заместитель председателя г-н Согло  
(Бенин).*

ПУНКТ 133 ПОВЕСТКИ ДНЯ

Провозглашение года мира, месяца мира  
и дня мира

1. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (*говорит по-французски*): Слово предоставляется представителю Коста-Рики, который представит проект резолюции А/36/L.29/Rev.1.
2. Г-н ПИСА ЭСКАЛАНТЕ (Коста-Рика) (*говорит по-испански*): Мне выпала честь представить от имени делегации Коста-Рики проект резолюции А/36/L.29/Rev.1 о провозглашении года мира, месяца мира и дня мира. Фактически речь идет о двух проектах резолюций, которые сейчас объединены в один общий проект, первоначально состоявший из двух частей: первая часть — о провозглашении года мира и вторая — о провозглашении дня мира; последний будет отмечаться ежегодно. Обе части основаны на одних и тех же общих соображениях.
3. В конце сегодняшнего утреннего заседания мы провели ряд консультаций с делегациями, проявившими интерес к проекту резолюции. На этих консультациях были предложены изменения, о которых я скажу в конце своего выступления, так как их тексты еще не распространены на всех рабочих языках. Итак, сначала я остановлюсь на представленном нами проекте резолюции в целом, а затем выскажу ряд соображений в отношении согласованных изменений.
4. Откровенно говоря, заслуга правительства Коста-Рики в отношении этих двух проектов ре-

зольций заключается лишь в том, что она с удовольствием взяла на себя инициативу внести на рассмотрение Генеральной Ассамблеи предложение, единодушно одобренное Международной ассоциацией ректоров университетов на ее шестой конференции (созывается раз в три года), проходившей с 28 июня по 3 июля 1981 года в столице моей страны Сан-Хосе. Эта конференция проходила под лозунгом «Образование в пользу мира».

5. Не думаю, что Ассамблее нужно напоминать, что мир — это основной идеал, лежащий в основе деятельности Организации Объединенных Наций. И этому идеалу еще далеко до воплощения в жизнь в нашем сегодняшнем мире, которому грозит такая серьезная опасность, что фактически человечество стоит перед угрозой полного исчезновения с лица земли. Характерные черты нашей действительности весьма красноречивы: с одной стороны, накопление разрушительной силы, способной 200 раз уничтожить человечество, и гонка вооружений, которая с каждым годом растет невиданными темпами, затраты на нее достигают уже 2 млрд. долларов в день; а с другой стороны — хрупкий мир, поддерживаемый страхом. В таких условиях существует постоянная угроза того, что разразится мировая катастрофа. Причем конфликт, влекущий за собой такую катастрофу, может возникнуть в любой части света.

6. Нет необходимости напоминать, что подлинный мир, к достижению которого мы стремимся и должны стремиться в Организации Объединенных Наций, не может быть лишь шатким миром, основанным на равновесии страха или на международных соглашениях, в которых обычно увязываются противоположные интересы государств, постоянно выжидающих первой же возможности уничтожить соперника или добиться над ним господства. Это не подлинный мир, он выглядит таким лишь внешне. Мир, основанный на господстве и несправедливости, ими же будет уничтожен.

7. Разоружение, разрядка, договоренности между государствами, равновесие сил — всего лишь полумеры, пусть полезные, но лишь полумеры, необходимые для устранения конфликтов и войн. Господство же и несправедливость никому не нужны и к тому же опасны. Действительно, как верно сказано в преамбуле устава ЮНЕСКО,

«...Мысли о войне возникают в умах людей, поэтому в сознании людей следует укоренить идею защиты мира.

...Мир, основанный лишь на экономических и политических соглашениях правительств, не сможет завоевать единодушной, прочной и искренней поддержки народов; он должен базироваться на интеллектуальной и нравственной солидарности человечества».

8. Именно по этим соображениям Генеральная Ассамблея и другие наиболее авторитетные в мире форумы предложили по инициативе Его Святейшества папы пути и средства, которые помогли бы людям получить с помощью правильного всестороннего воспитания представление о подлинном мире, основанном на справедливости и, как говорил Бенито Хуарес, уважении прав других. Такое представление постепенно вытеснит абсолютно неверное понимание мира как обстановки, в которой отсутствуют конфликты, или периода времени между войнами.

9. На основе этих соображений Генеральная Ассамблея приняла решение об учреждении Университета Организации Объединенных Наций в 1972 году и Университета мира в 1980 году. 15 декабря будет создан его первый совет, и Университет начнет функционировать самостоятельно.

10. Именно поэтому Международная ассоциация ректоров университетов, объединяющая более 700 высших учебных заведений во всех частях света, подготовила предложение, содержащееся в проекте резолюции, который я имею честь представить.

11. Обеспокоенность, которая выражается в этом проекте резолюции, по моему мнению, красноречиво говорит сама за себя. Прежде всего речь идет о том, чтобы все государства — члены Организации Объединенных Наций, все народы Земли в течение года сообща подумали о мире, разработали новые и усовершенствовали существующие пути и средства обеспечения мира, чтобы все люди воспитывались на идеалах подлинного мира.

12. Мы решили предложить Ассамблее 1984 год. Мы оставляем открытым вопрос о дате, чтобы согласовать ее с директивами, которые вынесет Ассамблея на основе рекомендаций Экономического и Социального Совета. Но Год мира желательно провести как можно скорее, чтобы результаты не замедлили сказаться. Следует избежать того, чтобы этот год помешал празднованию других международных дат.

13. Мы понимаем, что для успешного проведения Международного года мира потребуются тщательная подготовка, важное значение которой в целом отражено в директивах Экономического и Социального Совета, содержащихся в резолюции 1980/67, касающейся проведения международных годов, и одобрено Генеральной Ассамблеей в ее резолюции 35/424. Поэтому мы в нашем проекте резолюции предусмотрели проведение по усмотрению Генерального секретаря ряда консультаций о конкретных формах и программах проведения Международного года мира с государствами — членами ЮНЕСКО, Университетом Организации Объеди-

ненных Наций, Университетом мира, Центром по разоружению и другими организациями и органами системы Организации Объединенных Наций, а также с Международной ассоциацией ректоров университетов и другими неправительственными организациями и, конечно же, с самим Экономическим и Социальным Советом. В проекте резолюции мы пока просим Генеральную Ассамблею принять решение относительно необходимости и срочности проведения Года мира и ясно указать Экономическому и Социальному Совету, что в этом заинтересовано все представленное здесь международное сообщество.

14. Поэтому мы включили в пункт 5 постановляющей части первоначального проекта резолюции рекомендацию не о принятии сейчас определенных директив, а об указании в виде примера, вопросов и предложений, по которым государства и консультативные органы могли бы высказаться. Мы сделали это с тем намерением, чтобы Международный год мира не превращался в празднование, лишённое всякого содержания, а наряду с очевидным воспитательным значением самого празднования способствовал тому, чтобы по крайней мере в течение этого года можно было достигнуть некоторого ослабления напряженности, чтобы гибло меньше людей, было покончено с безмерными страданиями и затратами на множество бессмысленных войн и конфликтов, чтобы снизились темпы гонки вооружений, которая уже достигла масштабов, граничащих с безумием. Наконец, необходимо добиться того, чтобы по крайней мере этот год стал действительно Годом мира. Редакция первой части проекта резолюции была значительно смягчена, с тем чтобы можно было избежать споров, добиться общего согласия и по возможности приблизиться к директивам, принятым Генеральной Ассамблеей.

15. В пересмотренном проекте резолюции мы предлагаем провозгласить Международный день мира и регулярно отмечать его. Мы отмечаем День Организации Объединенных Наций — 24 октября, когда вступил в силу Устав Организации, День прав человека — 10 декабря, когда была принята Всеобщая декларация прав человека. Мы также полагаем, что должен быть и День мира, которым мы будем отмечать один из основных идеалов, вдохновляющих деятельность Организации, укреплять позитивную и плодотворную концепцию мира для человечества, доводить ее до сознания людей и народов.

16. Мы предлагаем праздновать эту дату ежегодно в третий вторник сентября, поскольку именно в этот день начинается работа очередных сессий Генеральной Ассамблеи. Мы хотим, чтобы эта дата послужила напоминанием всем народам о том, что Организация, несмотря на все ее недостатки, стоит на страже интересов мира, что она, как набат, не позволяет нам забывать о нашей постоянной обязанности служить делу мира независимо от интересов или споров любого рода. Пусть же этот День мира тоже всегда будет мирным днем.

17. Моя делегация вносит этот проект резолюции на рассмотрение и одобрение Ассамблеи с твердым убеждением, что, приняв ее, мы внесем серьезный вклад в поддержание и укрепление мира. Мы уверены, что проведение Года мира и регулярное празднование Дня мира станет пусть скромным, но позитивным вкладом в дело воплощения в жизнь идеалов Организации Объединенных Наций и, тем самым, в осуществление той революции, которой так не хватает современному человечеству для установления подлинно справедливого мира как основы грандиозных совместных усилий, которые мы должны предпринять ради будущего наших детей.

18. Все это можно назвать революцией, ибо поставлена цель — изгладить в умах и сердцах людей, в первую очередь в сердцах, память о войнах и конфликтах. Революция эта бескровная, но все же революция. Не будем забывать, что, как говорил великий испанский мыслитель, величайшую революцию в истории совершил тот, кто за три года не пролил ни капли чужой крови, только свою.

19. Я хотел бы довести до сведения Ассамблеи, что в результате проведенных сегодня днем консультаций мы вместе с делегациями, проявившими интерес к этому проекту резолюции, выработали согласованный текст, который я сейчас зачитаю для ознакомления. Затем он будет распространен на всех рабочих языках Ассамблеи. И в этой связи я прошу г-на Председателя отложить голосование по этому проекту резолюции, пока не будут распространены данные документы. Пункт 1 постановляющей части гласит:

«1. *предлагает* Экономическому и Социальному Совету рассмотреть на его первой очередной сессии 1982 года возможность провозглашения Международного года мира при первой практической возможности, учитывая срочность и особый характер такого мероприятия, а также руководящие принципы в отношении международных годов и годовщин, принятые Генеральной Ассамблеей в ее решении 35/424 от 5 декабря 1980 года, и представить его рекомендации Ассамблее на ее тридцать седьмой сессии на основе соответствующих договоренностей в отношении сроков проведения, организации и финансирования Года».

20. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (*говорит по-французски*): По рекомендации представителя Коста-Рики, я предлагаю, чтобы Генеральная Ассамблея вынесла решение по этому вопросу позднее, в понедельник, 30 ноября.

#### ПУНКТ 32 ПОВЕСТКИ ДНЯ

Политика апартеида, проводимая правительством Южной Африки:

- a) доклад Специального комитета против апартеида;
- b) доклад Специального комитета по разработке

международной конвенции против апартеида в спорте;

- c) доклады Генерального секретаря

#### ДОКЛАД СПЕЦИАЛЬНОГО ПОЛИТИЧЕСКОГО КОМИТЕТА (A/36/719)

21. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (*говорит по-французски*): Как было объявлено на 73-м заседании в прошлую среду, я предлагаю прекратить запись ораторов, желающих участвовать в прениях по этому пункту повестки дня, сегодня в 17 час. Если нет возражений, это предложение будет считаться принятым.

*Предложение принимается.*

22. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (*говорит по-французски*): Я хотел бы обратить внимание членов Ассамблеи на доклад Специального политического комитета, содержащийся в документе A/36/719. Могу ли я считать, что Генеральная Ассамблея принимает к сведению этот доклад?

*Предложение принимается (решение 36/419).*

23. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (*говорит по-французски*): Слово имеет представитель Нигерии, Председатель Специального комитета против апартеида, г-н Маитама-Суле.

24. Г-н МАИТАМА-СУЛЕ (Нигерия), Председатель Специального комитета против апартеида (*говорит по-английски*): Прежде всего позвольте мне от имени моего правительства и моей делегации выразить правительству Колумбии соболезнования по поводу кончины нашего дорогого коллеги г-на Хуана Аранго. Мы хотели бы также передать соболезнования семье покойного.

25. Как и на прошлой сессии, вопрос о политике апартеида, проводимой режимом Южной Африки, остается центральной проблемой этой сессии Генеральной Ассамблеи. Уже десятилетиями Ассамблее приходится ежегодно обсуждать меры, необходимые для ликвидации этого пагубного очага зла в международном сообществе. До сих пор режим апартеида злонамеренно игнорировал все обращения и призывы международного сообщества, требующего положить конец гнусным преступлениям против угнетенного народа Южной Африки. Преступление апартеида — это оскорбление международного сообщества, становится все более невыносимым для человечества не только из-за своей основанной на дискриминации философии, но также из-за той серьезной угрозы, которую оно представляет для международного мира и безопасности.

26. Масштабы преступлений апартеида не поддаются никакому описанию. Их подлинную историю может рассказать только угнетенное население Южной Африки, которое стало жертвой непревзойденной по жестокости расистской доктрины. Когда мы говорим о южноафриканском режиме апартеида, мы имеем в виду режим, лишаящий

подавляющее большинство населения основных свобод человека — свобод, которые во всем мире принимаются как должное. Большинство жителей Южной Африки не имеют права голоса. Они не могут сами выбирать местожительство. Их постоянно переселяют с места на место просто на основании цвета их кожи. Семьи насильственно разделяют, а в результате отвратительной политики бантустанизации черных южноафриканцев лишают их родины. Большое количество людей насильственно изгнаны из Южной Африки и переведены в бантустаны, с которыми их абсолютно ничто не связывает. Основная задача этой политики — сделать Южную Африку страной белых, которой она никогда не была и никогда не станет.

27. В последние годы угнетение черных и жестокость расистов возросли до тревожных масштабов. Соуэто — всего лишь один этап на пути эскалации безжалостных и постоянно усиливающихся репрессий. Сегодня положение еще более ухудшилось в связи с повальными арестами, задержаниями и пытками ни в чем не повинных мужчин, женщин и детей, которые якобы представляют угрозу режиму. В настоящее время в Южной Африке по бесчеловечным и несправедливым законам апартеида смертная казнь угрожает шести борцам за свободу из Африканского национального конгресса [АНК]. Невыразимые страдания угнетенного народа Южной Африки продолжают будоражить совесть людей во всем мире. Совершенно ясно, что необходимо что-то предпринять.

28. Мы, в Нигерии, постоянно выражаем наше глубокое отвращение к апартеиду, ибо убеждены в том, что он не только является отрицанием всеобщих норм и правил цивилизованного человечества, но и представляет собой серьезную угрозу миру и стабильности на нашем континенте. В этом мы никогда не пойдем на компромисс. Со времени достижения независимости в 1960 году мы сохраняем полное эмбарго на торговлю с расистским режимом. Мы не разрешаем пролет его самолетов над нашей страной. Мы пошли даже дальше, запретив в Нигерии все коммерческие операции тех транснациональных корпораций, которые сотрудничают с расистской Южной Африкой. Мы полны решимости и впредь проводить политику экономического, политического и культурного бойкота Южной Африки, пока ее расистский режим не откажется от своей отвратительной расистской доктрины. Нашу решимость проводить эту политику санкций против Южной Африки укрепляет и то, что, как было продемонстрировано в ходе нынешней сессии Ассамблеи, международное сообщество разделяет наше глубокое возмущение расистской доктриной южноафриканского режима и отвращение к ней.

29. В ходе работы этой сессии Ассамблеи твердая позиция международного сообщества, выступающего против апартеида, нашла полное и убедительное выражение в многочисленных резолюциях, осуждающих расистскую Южную Африку. Даже Совет Безопасности, который обычно действует мучительно медленно, был вынужден в

1977 году признать создаваемую режимом Претории опасность для международного мира и безопасности, предусмотрев в резолюции 418 (1977) установление обязательного эмбарго на поставки оружия южноафриканскому режиму апартеида.

30. На многочисленных международных конференциях международное сообщество со всей определенностью выступало против любых расистских теорий, и при этом оно не только осуждало южноафриканский апартеид, но и призывало к применению санкций против него. На проведенной в мае этого года в Париже Международной конференции по санкциям против Южной Африки было выражено общее мнение, что положение в Южной Африке характеризуется постоянными нарушениями мира и актами агрессии, которые ставят мир перед реальной угрозой более широкого конфликта. Перед лицом этой опасности участники Конференции настоятельно призвали международное сообщество принять срочные энергичные и согласованные действия против продолжающихся нарушений мира расистским режимом Претории путем применения обязательных экономических санкций в соответствии с главой VII Устава. Аналогичным образом на проведенной в июне в Найроби восемнадцатой сессии Ассамблеи глав государств и правительств Организации африканского единства [ОАЕ] и на Конференции министров иностранных дел стран — участниц движения неприсоединения, состоявшейся в феврале в Дели, расистский режим был обвинен в ухудшении положения в Южной Африке и на юге Африки в целом. Обе встречи призвали Совет Безопасности в полной мере выполнить свои обязанности перед международным сообществом путем наложения всеобъемлющих санкций в отношении южноафриканского режима апартеида. Кроме того, на встрече глав правительств стран Содружества, которая была проведена в Мельбурне в сентябре — октябре этого года, была выражена глубокая озабоченность в связи с быстрым ухудшением обстановки на юге Африки, вина за которое была правомерно возложена на расистскую идеологию режима Претории.

31. Глубокое сожаление и озабоченность вызывает тот факт, что, несмотря на все эти резолюции, призывы и предупреждения, расистский режим Южной Африки не только упорствует в проведении своего опасного курса, но и усиливает репрессии против черного населения этой страны. Участились также военные вторжения Южной Африки на территорию ее соседей, что имеет не поддающиеся учету последствия для международного мира и стабильности. Еще хуже то, что охваченный отчаянием расистский режим неистово ускоряет программу разработки и создания ядерного оружия. Разве не достаточно ясно, что это оружие предназначается для того, чтобы помешать международному сообществу, и особенно африканским странам, противостоять расистской доктрине этого режима? Разве оно не предназначается для запугивания тех, кто открыто выступает против его расистской практики? Существуют

многочисленные доказательства того, что некоторые западные страны сотрудничают с Южной Африкой в деле создания ее ядерного арсенала. Не наносит ли это международному сообществу ущерб, который требует надлежащих ответных мер?

32. Ничто не помешает Нигерии и в дальнейшем последовательно выступать против апартеида, и мы возлагаем на союзников Южной Африки ответственность за последствия появления в Африке ядерного оружия. Мы будем и впредь всеми имеющимися у нас материальными ресурсами оказывать африканским борцам за свободу поддержку в справедливой войне, которую они ведут против своих расистских угнетателей в Южной Африке. Такой путь диктует нам наше национальное достоинство, и мы не свернем с этого благородного пути, каких бы жертв нам это ни стоило. Неспособность некоторых западных держав исполнить свой международный долг перед лицом непрекращающихся провокаций и актов агрессии, осуществляемых южноафриканским режимом апартеида, лишь укрепляет нашу решимость. Те, кто по экономическим соображениям сотрудничает с режимом апартеида, будут нести тяжелую ответственность за открытую войну, которая может охватить всю Африку.

33. Хотя уже упущено много времени, мы надеемся, что эти страны все же встанут на сторону свободы и справедливости и, в соответствии с положениями главы VII Устава, применят обязательные и всеобъемлющие санкции против расистского режима. Единственной альтернативой более широкому конфликту, от которого никто не выиграет, является для нас, осознающих свою ответственность членом международного сообщества, наложение обязательных экономических санкций на этот расистский режим. Никакие более мягкие меры не дадут расистскому режиму почувствовать наш решительный протест против его гнусных преступлений в Южной Африке. Рано или поздно народ Южной Африки в ходе вооруженной борьбы свергнет расистский режим. И в этот день расплаты все мы — и отдельные лица, и правительства — должны будем дать отчет в том, что мы сделали для того, чтобы покончить с нищетой и страданиями, которые более века были уделом черного населения Южной Африки.

34. За последний год мы были свидетелями дальнейшей мобилизации угнетенного населения Южной Африки в борьбе против расистской тирании на его земле. Невзирая на акты запугивания и террора, рабочие, школьники, религиозные лидеры и журналисты продемонстрировали свое несокрушимое стремление к свободе и готовность пожертвовать даже жизнью во имя свободы своих детей. Массовый бойкот празднеств, организованных режимом в мае по случаю 20-летней годовщины расистской республики, бойкот, в котором принимали участие не только черные, но и многие сознательные белые мужчины и жен-

щины, показал, что расистский режим существует только за счет грубой силы и, разумеется, благодаря поддержке со стороны некоторых внешних сил. Практически полный бойкот выборов в Южно-Африканский индийский совет показал тщетность маневров расистского режима, направленных на разделение цветного населения.

35. Тем временем вооруженное сопротивление национально-освободительного движения достигло в этом году значительных успехов. Рискую жизнью, борцы за свободу совершали нападения на полицейские участки, учреждения режима апартеида и даже военные объекты. Нет никакого сомнения в том, что борьба будет усиливаться вплоть до полного уничтожения апартеида. Международное сообщество, осудившее апартеид как преступление, сходное с рабовладением, и признавшее законные права угнетенного народа, должно оказать на высоте положения. Будут ли свобода и независимость достигнуты в результате мученической смерти людей во цвете лет, гибели людей всех цветов кожи или можно будет построить новое безрасовое и справедливое общество путем проведения консультаций — это зависит от действий международного сообщества. Именно поэтому мы подчеркиваем срочность и важность таких действий, особенно со стороны основных торговых партнеров Южной Африки, которые могли бы внести решающий вклад, если бы только они отказались от своей близорукой и корыстной политики и подумали о будущем.

36. Я предлагаю вниманию всех членов Ассамблеи рекомендации Специального комитета против апартеида [см. A/36/22 и Corr.1 и Add.1 и 2], а также проекты резолюций, которые будут вскоре представлены на основе этих рекомендаций. Я особенно выделил бы предложение о всеобъемлющих обязательных санкциях, эмбарго на продажу оружия и поставки нефти и прекращении ядерного сотрудничества с Южной Африкой. Эти предложения представляют собой не более чем призыв порвать все связи с источником зла и поддерживать всех, кто борется за справедливость.

37. Но я должен подчеркнуть, что нашей целью является не просто принятие резолюций, а их эффективное осуществление. В этой связи я хотел бы воспользоваться данной возможностью и выразить нашу благодарность всем правительствам и организациям, которые сотрудничали со Специальным комитетом против апартеида в деле решения ответственных задач, порученных ему Генеральной Ассамблеей.

38. Скоро исполнится 70 лет с тех пор, как африканский народ Южной Африки создал национальное движение для борьбы за справедливость, за свои неотъемлемые права, за свою землю и право голоса. Скоро, 10 декабря, в День прав человека, исполнится 20 лет с тех пор, как покойному вождю Альберту Лутули была присуждена Нобелевская премия мира, ставшая признанием великого мирного движения, которым он руководил, борясь не только за права африкан-

ского народа, но и за права, безопасность и будущее всех жителей своей страны. Мы полны решимости не щадить сил ради полного освобождения Африки при жизни нашего поколения, будь на то воля господня. Южная Африка и все ее население, независимо от расы, цвета кожи и вероисповедания, принадлежат Африке. Их будущее на африканском континенте должно и будет строиться в соответствии с принципами Устава Организации Объединенных Наций и Всеобщей декларации прав человека.

39. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (*говорит по-английски*): Теперь я предлагаю Докладчику Специального комитета против апартеида представить доклад Комитета.

40. Г-н ШАРЛЬ (Гаити), Докладчик Специального комитета против апартеида (*говорит по-французски*): Я имею честь представить годовой доклад Специального комитета против апартеида [A/36/22 и Corr.1], доклад о недавно происшедших событиях, касающихся отношений между Израилем и Южной Африкой [A/36/22/Add.1], второй доклад о Международном годе мобилизации в пользу санкций против Южной Африки [A/36/22/Add.2], а также доклад Международной конференции по санкциям против Южной Африки, проходившей в Париже 20—27 мая 1981 года<sup>1</sup>.

41. В годовом докладе рассматриваются многочисленные мероприятия, осуществленные Комитетом в 1981 году. В нем также содержатся выводы и рекомендации, которые являются важнейшими, по мнению Комитета, для согласованной и эффективной мобилизации международных действий с целью ликвидировать ненавистную систему апартеида и оказать в этом отношении решительную поддержку справедливой борьбе угнетенного народа Южной Африки.

42. Эти выводы и рекомендации Комитет представил, сознавая неотложность решения этой проблемы, учитывая тяжелое положение, создавшееся в Южной Африке. Это положение вызвано прежде всего усилением репрессий в Южной Африке, а также непрекращающимися актами терроризма и агрессии против соседних стран, не говоря уже о неоднократных вооруженных нападениях на Народную Республику Мозамбик в январе и широкомасштабной неспровоцированной агрессии против Анголы в августе этого года.

43. С учетом чрезвычайных обстоятельств, требующих от международного сообщества незамедлительных действий в целях ликвидации апартеида, Специальный комитет решительно подчеркивает в своих выводах и рекомендациях своевременность и возможность принятия всеобъемлющих и обязательных санкций в политической, экономической, культурной и научной областях, а также прекращения любого другого рода отношений с Южной Африкой, и представляет в связи с этим в конкретной форме ряд важных мер, которые можно было бы осуществить.

44. В этом отношении Специальный комитет в своем втором специальном докладе рекомендует также Генеральной Ассамблее провозгласить 1982 год Международным годом мобилизации в пользу санкций против Южной Африки. Главная цель провозглашения этого Международного года — мобилизация правительств и международных организаций, а также профсоюзных и религиозных организаций, учащихся, молодежи, женщин и других представителей международного сообщества с целью содействовать осуществлению деклараций, принятых Международной конференцией по санкциям против Южной Африки. Эти декларации содержатся в докладе Конференции.

45. Специальный комитет рекомендует Генеральной Ассамблее принять подробную программу проведения Международного года в том виде, в каком она содержится в годовом докладе. Специальный комитет выражает надежду, что в рамках проведения Международного года международное сообщество предпримет ряд действий, способных по меньшей мере дать определенный стимул кампании за принятие всеобъемлющих и обязательных санкций против Южной Африки.

46. Позвольте мне обратить ваше внимание на то, какую глубокую озабоченность вызывает у Специального комитета продолжающееся и расширяющееся сотрудничество Израиля с Южной Африкой и те серьезные последствия, которые оно влечет за собой с точки зрения развития военного и ядерного потенциала Южной Африки. Несмотря на все опровержения, это сотрудничество приняло постоянный характер и осуществляется во многих важных областях, таких как политическая, военная, ядерная, экономическая и культурная. В связи с этим Генеральная Ассамблея, следуя рекомендациям Специального комитета, резко осудила в своей резолюции 35/206 Н от 16 декабря 1980 года продолжающееся и расширяющееся сотрудничество Израиля с расистским режимом Южной Африки и предложила Специальному комитету «постоянно держать данный вопрос под наблюдением и представлять соответствующие доклады Генеральной Ассамблее и Совету Безопасности». Таким образом, специальный доклад был подготовлен, чтобы быть представленным на рассмотрение Генеральной Ассамблее в соответствии с предложением, сделанным Специальному комитету.

47. В заключение я хотел бы выразить горячую признательность Специальному комитету Генеральному секретарю за то содействие, которое он оказывал работе этого Комитета.

48. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (*говорит по-французски*): Слово имеет Докладчик Специального комитета по разработке международной конвенции против апартеида в спорте, представитель Ямайки г-н Нил, который представит доклад Комитета.

49. Г-н НИЛ (Ямайка), Докладчик Специального комитета по разработке международной конвенции против апартеида в спорте (*говорит по-англий-*



ски): Мне выпала честь представить от имени Специального комитета его доклад [A/36/36 и Corr.1].

50. Как известно Генеральной Ассамблее, этот Специальный комитет, который был создан в 1976 году, в течение последних четырех лет работал над подготовкой проекта конвенции, направленной на искоренение апартеида в спорте. В своей резолюции 35/206 М Генеральная Ассамблея обратилась к Специальному комитету с просьбой продолжить работу и представить проект конвенции на рассмотрение тридцать шестой сессии Генеральной Ассамблеи.

51. В связи с тем что не удалось преодолеть трудности, мешавшие достичь согласия по одному из аспектов проекта конвенции, Специальный комитет не смог завершить его разработку. Дело в том, что неизменными остались позиции делегаций по существу предложения, содержащегося в проекте статьи 10 В, где выдвигается требование о принятии мер против третьих сторон, которые действуют вразрез с принципами конвенции. Редакционная группа Комитета вновь приложила активные усилия к поиску такой формулировки, которая позволила бы достичь согласия. В ходе этих дискуссий были выдвинуты конструктивные предложения и появились признаки того, что одно из этих предложений, которое конкретно упоминается в пункте 12 доклада, могло бы стать основой консенсуса. Если это произойдет, Специальный комитет, по всей вероятности, смог бы завершить работу над проектом конвенции к тридцать седьмой сессии, так как во всех остальных аспектах текст проекта конвенции согласован.

52. В течение этого года Специальный комитет также провел широкие консультации с экспертами и заинтересованными сторонами по вопросам, связанным с проектом конвенции. Особенно плодотворными в этом плане оказались дискуссии с Исполнительным комитетом Высшего совета по спорту в Африке, а также обсуждения с рядом организаций, имеющих отношение к спорту, в ходе Международной конференции по санкциям против Южной Африки.

53. Комитет также тщательно рассмотрел мнения и замечания, представленные государствами-членами во исполнение пункта 7 резолюции 35/206 М. Мы с благодарностью восприняли предложения о поправках, каждая из которых была обсуждена редакционной группой и будет вновь проанализирована в ходе завершения работы над проектом конвенции.

54. В заключение, я хочу обратить внимание Генеральной Ассамблеи на рекомендации Специального комитета, содержащиеся в пункте 13 его доклада. Ввиду достигнутого Комитетом прогресса и возникших сейчас возможностей успешно завершить работу Специальный комитет считает, что необходимо продлить его мандат для продолжения работы и представления проекта конвенции на рассмотрение тридцать седьмой сессии Генеральной Ассамблеи.

55. Г-н ДИ ФИГЕЙРЕДУ (Ангола) (*говорит по-английски*): Апартеид был назван преступлением против человечества. Виновные в этом преступлении попали на скамью подсудимых, их судили и они были осуждены. Как же им удалось избежать наказания? Как случилось, что они продолжают совершать расистские преступления? Как случилось, что преступники и сегодня находятся среди добропорядочных людей, в то время как жертвы продолжают страдать и подвергаться преследованиям? Их личные, социальные, политические и экономические условия жизни — это та небывалая цена, которую они платят тем, кто выходит на эту трибуну для обсуждения их положения.

56. В своих «Буколиках» Вергилий писал, что по одному преступлению можно судить о нации. Так, по преступлению апартеида мы можем судить о расистском режиме Южной Африки и о системе, на основе которой ничтожное меньшинство построило для себя республику, стремясь обездолить и лишит гражданских прав большинство населения этой древней земли.

57. На многих форумах и в разных выражениях мы слышали перечисления проявлений апартеида в Южной Африке. Если история в самом деле не что иное, как перечень преступлений, безумств и несчастий человечества, как сказал Гиббон, то истории юга Африки будет достаточно, чтобы заполнить тома преступлениями режима расистского меньшинства Претории.

58. Не так давно ныне покойный Жан Поль Сартр заявил, что апартеид является как теорией, так и практикой и что как таковой он не остался в границах этой Республики, а распустил свои щупальца по всему югу Африки, пользуясь жизненно важной для себя поддержкой своих сионистских и империалистических союзников.

59. Мне хотелось бы привести всего лишь несколько примеров того, как режим Претории на практике осуществляет политику апартеида. Путем милитаризации государства апартеида Южная Африка терроризирует не только большинство своего собственного населения, но и независимые государства региона, постоянно совершая акты вооруженного вторжения и агрессии, такие как нападения на Народную Республику Анголу, Мозамбик и Замбию. Предполагаемые военные расходы на 1981 год оцениваются в 2,8 млрд. рэндов, что в 70 раз больше, чем в 1974 году. За последние несколько лет расистские вооруженные силы Претории были превращены из орудия ее расистской политики в орган, определяющий политику милитаризованного государства. Южная Африка также является крупным экспортером систем вооружений. В Намибии численность расистских вооруженных сил, включая полувойенные формирования, составляет 100 тыс. человек, и оттуда волна за волной обрушиваются нападения на ангольский народ и его территорию. И сегодня в некоторых районах моей страны до сих пор находятся войска, посланные военной машиной апартеида.

60. В качестве партнеров режима апартеида в проведении экономической политики выступает ряд западных индустриальных стран. Без их поддержки как в поставках, так и в закупках экономика Южной Африки не могла бы существовать, потому что для поддержания своей расистской структуры Претория всецело зависит от импорта и экспорта. Несмотря на кодекс поведения, принятый Европейским экономическим сообществом для компаний, имеющих филиалы, отделения или представительства в Южной Африке<sup>2</sup>, многие иностранные компании продолжают выплачивать своим рабочим мизерную зарплату, а принципы Салливана, определяющие деятельность американских компаний, имеющих деловые связи с Южной Африкой<sup>3</sup>, оказались ничем не лучше упомянутого кодекса. Даже лучшие из этих кодексов направлены на то, чтобы обелить систему, которой не поможет косметика и грим. Эту систему нельзя изменить, адаптировать или приспособить. Ее надо уничтожить.

61. Позорные законы о пропусках, которые превращают жителей страны в заключенных, создают основу системы контроля над притоком населения и начиная с 1965 года повлекли за собой миллионы судебных процессов. Западные транснациональные корпорации, поддерживая режим апартеида, способствовали созданию системы труда рабочих-иммигрантов, со всей нищетой и со всем неравенством, которые ей сопутствуют. Апартеид поκειται на системе горнодобывающей промышленности, которая, в свою очередь, основана на рабском труде. Например, южноафриканский уголь привлекает импортеров главным образом потому, что в результате низкого уровня оплаты африканской рабочей силы на шахтах это практически самый дешевый уголь в мире. Основными потребителями угля Претории являются почти все члены Европейского сообщества, Соединенные Штаты и Япония. Экспорт угля дает 5 процентов доходов Претории от использования полезных ископаемых. Таким образом, импортеры южноафриканского угля вносят такой же вклад в систему апартеида, как и сама расистская хунта. В Южной Африке в горнодобывающей промышленности занято около 700 тыс. рабочих, 90 процентов которых составляют черные. Лондонский и нью-йоркский рынки капитала оказывают Претории помощь в осуществлении программы капиталовложений, сумма которых только в золотодобывающей промышленности составляет 40 млрд. долларов. После 1973 года Претория перестала публиковать данные об иностранных инвестициях в Южной Африке, охраняя интересы своих западных империалистических партнеров. За последние десять лет многочисленные иностранные банки из большинства западных стран приняли участие в предоставлении займов в евровалюте. Многие эти займы, как и техническая и научная помощь, были целиком использованы для создания первого ядерного потенциала в Африке — южноафриканского потенциала, который эта страна применяет сегодня для устрашения всего континента.

62. Накопился огромный объем документации, фактов и цифр, вскрывающих механизм действия системы апартеида, его обращение с собственным народом, влияние на политическую и экономическую жизнь юга Африки и прежде всего показывающих связи между некоторыми западными правительствами и органами и расистским режимом Претории. Я говорю о правительствах, поскольку в ряде западных стран многие общественные и иные группировки выступают в поддержку действий против апартеида. К сожалению, для ликвидации системы апартеида требуются действия правительств. Мы можем вести обсуждение до окончания века, однако положение не изменится, если международное сообщество не примет эффективные меры и не заставит всех членов Организации Объединенных Наций соблюдать и проводить в жизнь бесчисленные резолюции, уже принятые по данному вопросу. Поэтому мы выступаем за все резолюции по вопросу об апартеиде и поддержим все резолюции, которые будут представлены в дальнейшем, какими бы решительными они ни были. Международное сообщество должно потребовать от западных друзей Южной Африки соблюдения этих резолюций.

63. Всего лишь несколько часов назад мы получили сообщение об еще одной акции системы апартеида. Банда южноафриканских наемников, при поддержке своих друзей из бывшей Родезии, высадилась на Сейшельских островах с целью дестабилизировать там положение. Подобная тактика слишком хорошо известна в нашем регионе. Сколько еще подобных нападений со стороны террористического режима Претории придется пережить независимым государствам Африки, пока друзья Претории не перестанут защищать этот обреченный режим?

64. С 30 января по 4 февраля в Луанде была проведена вторая сессия Международной комиссии по расследованию преступлений расистского режима апартеида в Южной Африке. Ее рекомендации включают настоятельное требование неукоснительного соблюдения общих принципов и норм международного права, осуществления резолюций, связанных с правом народа Намибии на самоопределение, эффективного применения санкций, выплаты Южной Африкой компенсаций Анголе и другим «прифронтовым» государствам и укрепления солидарности в борьбе против преступлений и агрессивных акций южноафриканского режима апартеида.

65. Мне хотелось бы напомнить всем странам — друзьям и сторонникам южноафриканского режима апартеида — следующий отрывок из вступительного обращения Нюрнбергского трибунала:

«Первый в истории процесс о преступлениях против мира на земле возлагает на нас серьезную ответственность. Преступления, виновников за которые мы стремимся осудить и наказать, были столь расчетливыми, столь зловещими и столь разрушительными, что цивилизация не



может позволить себе игнорировать их, ибо цивилизация не переживет их повторения».

66. Борьба продолжается! Победа неизбежна!

67. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (*говорит по-французски*): В соответствии с решением, принятым Генеральной Ассамблеей на ее 4-м заседании 18 сентября 1981 года, слово предоставляется представителю Африканского национального конгресса.

68. Г-н МАКАТИНИ (Африканский национальный конгресс Южной Африки) (*говорит по-английски*): От имени Африканского национального конгресса, его Национального исполнительного комитета и всего угнетенного и борющегося народа Южной Африки мне выпала честь поблагодарить Ассамблею за предоставленную нам возможность вновь выразить неуклонное стремление нашего народа к достижению его программной цели: созданию демократического государства в Южной Африке.

69. Я прошу вас принять извинения товарища Оливера Тамбо — президента АНК, который не смог сегодня присутствовать здесь из-за неотложных и важных дел. Накануне 70-й годовщины образования АНК, который был создан 8 января 1912 года, он намеревался лично выразить чаяния всего борющегося народа Южной Африки и на нынешнем, решающем этапе нашей борьбы обратиться с призывом к этому форуму.

70. Поэтому мне выпала приятная обязанность поздравить г-на Киттани с его избранием на пост Председателя тридцать шестой сессии Генеральной Ассамблеи. Приверженность его страны и его личная преданность благородной борьбе за справедливость, мир и социальный прогресс для угнетенных наполняют нас решимостью с еще большей энергией вести нашу борьбу. Мы надеемся, что проходящие под его компетентным руководством прения позволят в этом году еще более укрепить международную кампанию за изоляцию гнусного режима апартеида, заложить основу для его полного уничтожения и открыть дорогу к неизбежному триумфу идеалов и целей, которые содержатся в Хартии свободы АНК и которые столь созвучны высоким целям Устава Организации Объединенных Наций и Всеобщей декларации прав человека.

71. Поддержание мира и безопасности является одной из основных целей Организации, единодушно одобренной ее основателями, которые по окончании второй мировой войны собрались для того, чтобы создать Организацию Объединенных Наций. Соответственно они приняли решение, что Организация Объединенных Наций будет иметь целью принятие «эффективных коллективных мер для предотвращения и устранения угрозы миру и подавления актов агрессии». С того времени, особенно в течение последних двух десятилетий, Генеральная Ассамблея неоднократно определяла апартеид как преступление против человечества, которое представляет угрозу для международного мира и безопасности.

72. Руководствуясь этой позицией, Генеральная Ассамблея неоднократно призывала все государства-члены порвать дипломатические, экономические, военные, ядерные, культурные или спортивные отношения с режимом апартеида или воздержаться от их установления. В этой связи Генеральная Ассамблея также призывала все государства-члены оказывать моральную, политическую и материальную поддержку национально-освободительному движению в Южной Африке и всем формам его справедливой борьбы, включая вооруженную борьбу, за захват власти народом и создание демократического государства на основе принципа всеобщего избирательного права.

73. Являясь признанным руководителем и подлинным представителем борющегося народа Южной Африки, АНК выражает глубокую благодарность всем государствам-членам, которые проводят политику активной поддержки борьбы нашего народа за ликвидацию апартеида.

74. Страны — участницы движения неприсоединения заявили, что на юге Африки не будет мира, безопасности и стабильности до тех пор, пока система апартеида не будет уничтожена и заменена демократическим государством, основанным на правлении большинства и предоставляющим гарантии равноправия всему народу Южной Африки, независимо от расы, цвета кожи, пола или убеждений. Воодушевленные и вдохновленные ролью ОАЕ в освободительной борьбе Гвинеи-Бисау, Островов Зеленого Мыса, Сан-Томе и Принсипи, Мозамбика, Анголы и Зимбабве, победы которых положили конец существовавшей прежде расистской оси Претория — Лиссабон — Солсбери и коренным образом изменили соотношение сил в пользу Народной организации Юго-Западной Африки [СВАПО] и АНК — единственных и подлинных представителей борющихся народов Намибии и Южной Африки, и помнятуя о своей непреклонной решимости добиться полного освобождения любимого африканского континента, мы, члены АНК, в 20-ю годовщину образования «Умконто ве сизве» («Копье нации») торжественно заявляем, что мы не прекратим борьбу и не сложим оружия, пока не обретем свободу.

75. С чувством глубочайшей признательности и благодарности мы склоняем голову перед ОАЕ, и в частности перед соседними с нами государствами, ибо их правительства и братские народы понесли огромные жертвы, помогая нам в нашей борьбе. Мне хотелось бы заявить с этой трибуны, что мы оправдаем поддержку, доверие и солидарность наших братьев и сестер и прогрессивных людей во всем мире, оказанные нам в нашей общей борьбе и общем страдании.

76. Далее, не должно быть сомнений в том, что мы останемся верны братскому народу Намибии, борющемуся под руководством СВАПО, народу, который уже несколько лет несет основную тяжесть нашей совместной борьбы против общего врага, засевшего в Претории. Мы усилим все виды борьбы, включая борьбу вооруженную, в

пределах нашей любимой осажденной родины, Южной Африки. Мы и впредь в духе братства и товарищества будем без устали бороться за выполнение нашей исторической и стратегической миссии по обеспечению скорейшего освобождения всего юга Африки.

77. Мы приветствуем достижение независимости государствами Белизом, Вануату и Антигуа и Барбудой и их вступление в Организацию. В их освобождении и достижении независимой государственности мы видим еще один источник сил и вдохновения в нашей борьбе за освобождение.

78. Мы приветствуем наших товарищей по оружию: Революционный фронт за независимость Восточного Тимора [*ФРЕТИЛИН*] — движение за освобождение Восточного Тимора, Пуэрториканскую социалистическую партию, Народный фронт за освобождение Сегиет-эль-Хамра и Рио-де-Оро [*ПОЛИСАРИО*] в Западной Сахаре, СВАПО и Организацию освобождения Палестины [*ООП*], которая в оккупированной Палестине является единственным представителем палестинского народа в его борьбе против сионистского образования, именуемого Израилем, тесно сотрудничающего с незаконным режимом Претории. Мы также выражаем нашу солидарность с народами Чили, Сальвадора, Гренады и Никарагуа в их борьбе против международного империализма.

79. Прошло пять лет со времени восстания и бои в Соуэто, которые вызвали возмущение и осуждение во всем мире. Сейчас стало ясно, что на смену хорошо оркестрированной риторике о необходимости изменений пришли усиление зверских репрессий, милитаризация и наглая политика дестабилизации и агрессии против соседних стран. Социально-экономические условия жизни нашего народа ухудшаются, и нас по-прежнему лишают основных прав человека и вынуждают жить в условиях крайней нищеты, которая намеренно создается и закрепляется режимом апартеида. Белое меньшинство не только остается у власти, но и все более ужесточает свою политику по мере того, как возмущение и сопротивление нашего народа создают растущую угрозу его правлению. Режим апартеида также усилил репрессии против руководителей и активистов студенческих, общинных и профсоюзных организаций в тщетной попытке остановить поднимающуюся волну забастовок, бойкотов и выступлений протеста, которые неослабно нарастают с 1976 года.

80. Кроме того, в попытке разделить и ослабить постоянно крепнущий фронт патриотических сил, включающий представителей всех этнических и расовых групп, мобилизованных под знаменем АНК, режим Претории недавно прибег к дьявольскому маневру предоставления ограниченного права голоса так называемым цветной и азиатской общинам, что составляет часть проводимой им политики «разделяй и властвуй» над черным населением. Мы приветствуем индийское население, которое нанесло сокрушительный удар по этому заговору, преследующему цель вывести индийское

население из основного русла набирающей силы революции. Как всего лишь две недели назад продемонстрировал успешно проведенный АНК бойкот выборов в так называемый Индийский совет, эта попытка превратить индийцев в третьесортных партнеров белых расистских преступников в борьбе против широкого африканского большинства потерпела полный провал.

81. Режим апартеида прилагает все больше усилий к племенному разделению коренного африканского населения, проводя политику бантустанизации, направленную на создание так называемых хоумлендов банту, которые призваны служить не только источником дешевой рабочей силы, но и концентрационными лагерями, куда, как на свалку, ежедневно выбрасывают сотни тысяч безработных и бездомных, насильственно вытесняемых из городских районов.

82. Намеченное на 4 декабря провозглашение бесплодного и нищего Сискея еще одной так называемой независимой единицей является составной частью стратегии, согласно которой миллионы коренных африканцев объявляются иностранцами на собственной родине, а ненавистные вожди племен получают племенные армии, предназначенные для борьбы с активистами и борцами за свободу из АНК. Однако растущий гнев жителей Сискея и других бантустанов, в которых агенты Претории развернули кампанию политических убийств, продолжает усиливаться и грозит превратить эти запланированные внутренние буферные зоны во внутренние убежища для бойцов «Умконто ве сизве» («Копье нации»).

83. Шесть борцов за свободу из АНК после жестоких пыток были приговорены к смертной казни на судебных процессах, на которых царил произвол и для которых характерно широкое применение так называемой формулы общей цели и заговора, дающей возможность выносить смертные приговоры всем противникам режима апартеида и вменять им в вину любую вооруженную акцию на территории страны, даже если они ничего не знают о такой акции и не принимают в ней участия.

84. Фашистский характер апартеида был вновь продемонстрирован во вторник на прошлой неделе, когда агенты режима зверски убили Гриффита Мксенге, известного черного юриста, который, отбыв срок тюремного наказания на острове Роббен, заслужил восхищение угнетенного народа и ненависть режима, без устали оказывая правовую защиту борцам за свободу из АНК и другим патриотам, которые ежедневно подвергаются произвольным судебным разбирательствам за свои выступления против системы апартеида. Этого мужественного человека видели в последний раз, когда он сидел в машину около места своей работы; он был убит холодным оружием, а его тело было зверски изуродовано. Это напоминает тактику расистских командос, вторгшихся в начале этого года в Мозамбик и убивших 12 беженцев из АНК в Матоле — пригороде Мапуту. Это подлое преступление и другие убийства, недавно совершенные в

Сискее, где при загадочных обстоятельствах сгребли отец и мать Тозамиле Гкветы, лидера профсоюза африканцев, и где был застрелен полицейскими активист южноафриканского Союза рабочих Делисва Роксиса, а также недавно совершенное в Зимбабве убийство представителя АНК Джо Гкаби свидетельствуют о новых методах, означающих тактический отход от убийств в тюремных камерах, в результате которых было умерщвлено более 50 политических заключенных, включая Стива Бико. Сегодня в тщетной попытке избежать осуждения преступники убивают самых опасных и ненавистных им лидеров, активистов и их близких вне тюремных застенков. АНК призвал все миролюбивые правительства и неправительственные организации решительно осудить эти последние акты террора, чинимого режимом Претории.

85. Подрывная кампания, наглые агрессивные действия режима Претории против соседних стран достигли сейчас угрожающих масштабов, и было бы недостаточно ограничиться лишь их строгим осуждением. Необходимо оказать неотложную коллективную военную помощь этим странам, единственное преступление которых заключается в том, что, осуществляя свое право на самоопределение и действуя в соответствии с резолюциями Организации Объединенных Наций, они осмелились выразить моральную и политическую поддержку противникам бесчеловечной системы апартеида и заявить о своей солидарности с ними.

86. Со времени вторжения в 1975 году Ангола стала объектом постоянной, необъявленной агрессивной войны, в ходе которой были жестоко истреблены тысячи беззащитных мирных жителей и систематически разрушается экономическая инфраструктура. Предпринимаются также периодические вторжения в Мозамбик, такие как, например, нападение на Матолу и другие, не получившие столь широкой огласки акты агрессии, совершенные режимом Претории. Зимбабве также стала жертвой экономических и военных диверсий; режим Претории снабжает средствами, вооружает и обеспечивает подготовку пяти тысяч бывших членов отрядов «Селус скаутс», а также выступающих против своих правительств сотен выходцев из Мозамбика, Замбии и Лесото, с целью последующей дестабилизации положения в этих странах.

87. Как известно членам Организации, Лесото не является «прифронтовым» государством. Правда, надо отметить, что оно последовательно и строго соблюдает по меньшей мере два решения Организации Объединенных Наций, обратившейся ко всем государствам-членам, в том числе к соседним с Южной Африкой странам, с призывом предоставить возможность получения образования постоянно возрастающему числу студентов-беженцев из Южной Африки, которые хотят избежать репрессий и которых, кроме того, не удовлетворяет то примитивное образование, которое они могут получить в этой стране. Лесото строго соблюдает и другое решение Организации Объединенных На-

ций, отказываясь установить дипломатические отношения с Преторией и признать бантустаны, что вызывает злобу и ненависть режима Претории, создавшего, финансирующего и вооружающего так называемую Армию освобождения Лесото. Эта непреклонная позиция, занятая малой, но стойкой страной, столь беззащитной перед лицом Южной Африки, агрессивность которой хорошо известна, заслуживает уважения и полной поддержки со стороны всех членов Организации. АНК вновь призывает оказать финансовую, экономическую и военную помощь всем соседним с ЮАР странам. Жертвы, которые они приносят, служат делу достижения высоких целей, провозглашенных Организацией Объединенных Наций, укреплению веры в Организацию и повышению ее авторитета.

88. Сейшельские острова — еще одна малая мирная страна, чья приверженность делу освобождения юга Африки вообще, Южной Африки в частности и готовность откликнуться на призывы Организации Объединенных Наций к разрыву всех связей с расистской Южной Африкой получили не так давно конкретное выражение, когда самолетам Южной Африки было отказано в праве на посадку на территории этой страны и были разорваны ее туристские связи с Южной Африкой. Эта страна только что отразила жестокое нападение более чем 100 расистских южноафриканских командос, пытавшихся совершить государственный переворот. Согласно вчерашнему выпуску иоганнесбургской газеты «Стар», в этой диверсионной операции участвовали американские наемники и бывшие члены родезийских отрядов «Селус скаутс». Когда охрана аэропорта на Сейшельских островах, захваченная врасплох, поскольку нападавшие прилетели на пассажирском самолете и их появление было полной неожиданностью, все же обнаружила этих наемников, те захватили самолет компании «Эр Индия» и заставили экипаж лететь в Дурбан, откуда они прибыли. Вновь режиму Претории пришлось применить все свои незаурядные способности по фабрикациям лжи, и теперь всему миру заявляют, что подготовка неудавшегося переворота велась далеко за пределами региона и что главарь командос, хотя и информировал правительство Южной Африки о своих действиях, знал, что оно не хочет иметь ничего общего с этой операцией. Нет сомнений, что этот преступный акт, представляющий собой наглое нарушение основополагающих принципов международного права, — дело рук режима Претории.

89. Вашингтон заявляет о своей солидарности с режимом апартеида и оказывает ему неизменную поддержку, что, без сомнения, подталкивает этот режим к совершению еще более наглых актов агрессии для достижения целей своей террористической политики. Заверения президента Рейгана в том, что Соединенные Штаты не оставят расистскую Южную Африку в беде, поскольку она — их друг и союзник; секретные переговоры между представителями Пентагона и расистскими генералами, возглавляющими военную разведку ре-

жима апартеида; заявление помощника государственного секретаря по делам Африки Честера Крокера, которое мы истолковываем в том смысле, что перед Соединенными Штатами не стоит вопрос о выборе между белым и черным населением Южной Африки, между силами освобождения и силами угнетения и подавления свободы; вето, наложенное на резолюцию Совета Безопасности, в которой Претория осуждается за агрессию, совершенную против Анголы, — таковы лишь несколько примеров заявлений и действий Соединенных Штатов в поддержку режима, который, используя свое фашистское законодательство, присвоил себе право вмешательства во внутренние дела всех африканских стран к югу от экватора.

90. Нейтральные наблюдатели не могут не связать расширение агрессивных действий Южной Африки с заявлением, которое, по сообщению лондонской газеты «Нью стейтсмен», исходит от одного из чиновников вашингтонской администрации; согласно этому заявлению, Соединенные Штаты отныне будут поощрять те африканские страны, которые установят дружественные отношения с Южной Африкой, и предпринимать действия с целью «наказания» и даже свержения правительств тех стран, которые поддерживают СВАПО и АНК. Эти наблюдатели увязывают наглый характер действий Южной Африки при попытке свергнуть правительство Сейшельских Островов с провозглашением Соединенными Штатами политики создания Южноатлантического союза, в который войдут, с одной стороны, ряд латиноамериканских диктаторских режимов, таких как Чили и некоторые другие, с их военно-морскими силами, а с другой — Южная Африка.

91. Хорошо известно, что в определенных военных и политических кругах Соединенных Штатов расистская Южная Африка рассматривается как важная составная часть стратегической системы, призванной обеспечить безопасность морских путей для перевозок нефти, о чем сейчас очень много говорят, и сделать возможным создание Организации Южноатлантического договора, которая стала бы аналогом Организации Североатлантического договора [НАТО] для Южного полушария. В соответствии с этим замыслом остров Диего-Гарсия в Индийском океане превращен в крупнейшую военную базу; быстро укрепляются военные связи между Преторией и Чили. Напрашивается вывод, что неудавшаяся попытка переворота на Сейшельских Островах также была элементом этой стратегии.

92. Нет сомнений во враждебном отношении Южной Африки ко всем африканским государствам — членам Организации. Мы призываем государства-члены рассмотреть этот вопрос со всей серьезностью, которой он заслуживает, и предпринять надлежащие совместные действия. Давно пора применить против режима Претории всеобъемлющие обязательные санкции. Если же кое-кто, в особенности Соединенные Штаты, считает это наше требование необоснованным, то мы призыва-

ем их присоединиться к резкому осуждению актов агрессии против Республики Сейшельской Острова и других соседних с Южной Африкой стран. Мы призываем Генеральную Ассамблею рассмотреть возможность принятия отдельной резолюции, в которой содержалась бы не только настоятельная просьба к Совету Безопасности применить в отношении режима Претории меры, предусмотренные в главе VII Устава, но и заявление о том, что в будущем любое нападение на одно из государств — членов Организации будет рассматриваться как нападение на всех членов Организации.

93. Возрастание агрессивности режима апартеида объясняется также тем, что за последний год АНК значительно усилил вооруженную борьбу, и в настоящий момент он пользуется небывалой поддержкой всех этнических и расовых групп населения, которое успешно укрывает борцов за свободу из «Умконто ве сизве» («Копье нации»). По признанию самого режима, за прошедший год вдвое увеличилось число вооруженных нападений на полицейские участки, электростанции, военные базы и другие стратегические объекты. Как и следовало ожидать, режим сообщает лишь о тех операциях, которые проводятся в городах, таких как, например, весьма успешное нападение на Фортрекехотге, самую большую военную базу в Африке, расположенную в окрестностях Претории. О том, насколько возросла боевая мощь АНК, можно судить по словам профессора Мооркрофта из университета Витватерсанда, который сказал, что режим белого меньшинства в Южной Африке может спасти лишь начало третьей мировой войны.

94. Мы хотели бы обратиться с призывом ко всем членам Организации, выступающим за уничтожение системы апартеида и создание в Южной Африке демократического государства, предоставить АНК еще большую финансовую и материальную поддержку — такую поддержку, которая соответствовала бы ситуации, вызванной к жизни фашистской и агрессивной природой и непримиримой позицией режима Претории, который в течение долгого времени вооружали до зубов и который не намерен отказываться от своей политики постоянного расширения агрессии против африканских государств.

95. Вновь осудив страны, продолжающие сотрудничать с режимом апартеида в экономической, военной и ядерной областях, мы хотели бы выразить признательность тем, кто предпринимает позитивные, хотя и ограниченные шаги, устанавливая прямые контакты и укрепляя двусторонние связи с АНК. Мы с удовлетворением воспринимаем намерение дать согласие на открытие представительств АНК в Вене, Бонне, Брюсселе и Париже — и это в дополнение к уже существующим представительством в Риме, Лондоне и Стокгольме, — а также готовность оказать помощь в деле укрепления положения АНК в Нидерландах, Ирландии и во всех скандинавских странах. Мы, как и раньше, высоко ценим неизменную поддержку со стороны большинства социалистических стран. Мы призываем

все государства — члены Организации включиться в кампанию за освобождение Нельсона Манделы и всех южноафриканских политических заключенных. Мы благодарим те правительства, которые, содействуя реализации целей этой важной кампании, называют именами Нельсона Манделы и других наиболее известных политзаключенных, таких как Уолтер Сисулу, различные общественные учреждения, присваивают им те или иные почетные звания. Все это способствует успеху кампании за освобождение этих выдающихся руководителей нашего народа, которые вот уже почти 20 лет находятся в заключении. Мы призываем все страны, еще не включившиеся в эту кампанию, рассмотреть возможность такой формы поддержки. Мы призываем все государства — члены Организации включиться в кампанию за спасение жизни шести членов АНК, приговоренных недавно режимом апартеида к смертной казни, и за предоставление всем брошенным за решетку борцам за свободу статуса военнопленных в соответствии с Дополнительным протоколом I к Женевским конвенциям 1949 года. Мы призываем все государства-члены и неправительственные организации внести свой вклад в празднование 70-й годовщины создания АНК 12 января 1982 года и 20-й годовщины создания «Умконтото ве сизве» 16 декабря 1981 года — двух исторических дат, которым будет предшествовать 10 декабря 1981 года, День прав человека и 20-я годовщина со дня вручения покойному президенту АНК Альберту Лутули Нобелевской премии мира. Мы призываем все государства-члены и неправительственные организации создать национальные комитеты по празднованию этих дат и обеспечить распространение в своих столицах информации, которая будет представлена АНК и Специальным комитетом против апартеида. Мы обращаемся ко всем с призывом внести вклад в усиление эмбарго на поставки оружия режиму апартеида и прекращение сотрудничества с ним в области ядерной технологии. Мы обращаемся также ко всем, включая специализированные учреждения, с призывом значительно увеличить добровольные взносы, направленные на обеспечение возможности получения образования постоянно возрастающему числу студентов-беженцев, покидающих Южную Африку, чтобы избежать репрессий со стороны режима Претории, а также потому, что их не удовлетворяет то примитивное образование, которое они могут получить в этой стране.

96. Наконец, мы обращаемся ко всем с призывом оказать всяческую поддержку Южноафриканскому конгрессу профсоюзов прежде всего путем предоставления ему финансовой помощи. Мы призываем западные государства — постоянных членов Совета Безопасности содействовать принятию всеобъемлющих обязательных санкций против Южной Африки, пока на эти государства не легло окончательно обвинение в активном соучастии в преступлениях южноафриканского режима против международного мира и безопасности. Мы обращаемся ко всем с призывом начать международную кампанию действий за принятие санкций против Южной Африки.

97. Г-н МУМИН (Коморские Острова) (*говорит по-английски*): Характерными чертами жизни Африки на протяжении последних 20 лет были деколонизация и борьба за человеческое достоинство. Тем удивительнее тот факт, что, вопреки здравому смыслу, в южной части нашего континента все еще существует основанный на слепом угнетении реакционный режим, пытающийся удержаться у власти, хотя в конечном счете он прекрасно понимает свою обреченность.

98. Для того чтобы продлить свое господство над 20 миллионами африканцев, преступный режим Претории прибег к самым отвратительным формам унижения человека: расизму и апартеиду. Апартеид, который справедливо квалифицируется как преступление против человечности и оскорбление достоинства человека, в особенности чернокожих жителей Южной Африки, являющихся его жертвами, представляет собой угрозу международному миру и безопасности, вопиющий пример несправедливости в отношениях между людьми. Без сомнения, мы сталкиваемся здесь с систематическим и открытым нарушением одного из основополагающих принципов нашей Организации, а именно принципа равенства рас.

99. Несмотря на то что международное сообщество неоднократно обращалось к расистскому режиму Претории с призывами отказаться от этой бесчеловечной политики, Южная Африка по-прежнему представляет собой настоящий концентрационный лагерь более чем для 20 миллионов чернокожих жителей этой страны, ни в чем не повинных жертв порочной идеологии, согласно которой люди, так же как и товар на рынке, бывают разного сорта.

100. Прежде чем продолжать, я хотел бы от имени делегации моей страны, выразить нашу глубокую признательность членам Специального комитета против апартеида, подготовившим всеобъемлющий доклад. В этом году, как и в предыдущие годы, Специальный комитет против апартеида подробно описал характер политики неравенства, проводимой режимом белого меньшинства в Южной Африке и основанной на расизме и расовой дискриминации, и указал на признаки жесточести этой политики.

101. Несмотря на ряд резолюций Организации Объединенных Наций, Всеобщую декларацию прав человека, Международную конвенцию о ликвидации всех форм расовой дискриминации, Международные пакты о правах человека, Международную конвенцию о пресечении преступления апартеида и наказании за него, ситуация в Южной Африке продолжает ухудшаться.

102. Однако, несмотря на все усилия властей Претории, предпринимаемые с целью увековечить нынешнюю ситуацию, несмотря на ужесточение ими репрессий, сопротивление политике апартеида продолжает расти. Теперь, после того как получила независимость Зимбабве, мы, члены делегации Коморских Островов, более чем когда-либо убеж-

дены: неотвратимо приближается тот день, когда в Южной Африке будет установлено правление большинства, хотя для этого, возможно, еще потребуются длительная борьба народа Южной Африки под руководством АНК и Panaфриканского конгресса Азании, в особенности АНК, который усиливает борьбу против режима.

103. В последние годы в Южной Африке все чаще происходят открытые выступления против режима, приводящие к столкновениям, как бы ни старалась хорошо оснащенная южноафриканская полиция быстро подавить их. В будущем неизбежны еще более острые столкновения — до тех пор, пока в стране господствует апартеид.

104. Несмотря на репрессии, все более широким и четко выраженным становится сопротивление, которое оказывают режиму представители большинства населения. К оппозиции присоединяются все новые группы населения. Студенты и рабочие, представители духовенства и профсоюзов, учителя и юристы вливаются в ряды тех, кого не страшат застенки режима апартеида, кто готов пролить кровь во имя свободы. Массовое сопротивление режиму апартеида достигло сегодня в Южной Африке беспрецедентного размаха и небывалой силы. Постоянная организованная борьба ведется на нескольких фронтах: здесь можно отметить охватившие всю страну выступления против празднования Дня республики; массовые протесты студентов-африканцев против расовой дискриминации в образовании; небывалую волну забастовок чернокожих рабочих, требовавших повышения заработной платы до уровня прожиточного минимума и признания прав профсоюзов; забастовки с требованием понижения платы за жилье; бойкот африканцами и цветным населением автобусного транспорта, вследствие непомерного повышения платы за проезд; борьбу против уничтожения целых районов в городах и поселках в сельской местности и насильственного переселения их жителей.

105. На международной арене мы являемся свидетелями все большей изоляции режима Претории практически во всех областях сотрудничества; все страны мира, за исключением нескольких западных государств и Израиля, которые все еще сотрудничают с расистским режимом Южной Африки, предпринимают те или иные меры по изоляции этого отвратительного режима.

106. Историческая резолюция 418 (1977) Совета Безопасности, в соответствии с которой было введено эмбарго на поставки оружия Южной Африке, показала, что международное сообщество способно оказывать давление на Южную Африку. Однако, по мнению делегации Коморских Островов, для того чтобы заставить этот режим отказаться от политики апартеида, необходимы более жесткие меры: так, нам нужно призвать Совет Безопасности принять против Южной Африки всеобъемлющие обязательные санкции, а Генеральная Ассамблея должна вынести решение, рекомендуемое государствам — членам Организации

Объединенных Наций разорвать все связи с Южной Африкой, с тем чтобы изолировать ее в политической, военной, экономической и культурной областях.

107. Г-н АЛЛАГАНИ (Саудовская Аравия) (*говорит по-арабски*): В преамбуле Всеобщей декларации прав человека, принятой Генеральной Ассамблеей 10 декабря 1948 года, говорится, что признание достоинства, присущего всем членам человеческой семьи, а также их равных и неотъемлемых прав является основой свободы, справедливости и всеобщего мира. В преамбуле также содержится напоминание о том, что пренебрежение и презрение к правам человека привели к варварским актам, которые возмущают совесть человечества. Необходимо, чтобы права человека охранялись властью закона, с тем чтобы не вынуждать человека прибегать, в качестве последнего средства, к восстанию против тирании и угнетения. В статье 7 Декларации сказано, что все люди равны перед законом и имеют право, без всякого различия, на равную защиту закона и что все люди имеют право на равную защиту от какой бы то ни было дискриминации, нарушающей эту Декларацию, и от какого бы то ни было подстрекательства к такой дискриминации.

108. Те же принципы и идеалы провозглашены в преамбуле Устава Организации Объединенных Наций, вновь утверждающей веру в основные права человека, в достоинство и ценность человеческой личности. Именно эти принципы попирались во время обеих мировых войн.

109. Генеральная Ассамблея обсуждает сейчас очень важную проблему — злокачественное, почти неизлечимое заболевание; международное сообщество поставило диагноз этого заболевания и начало лечение, однако до сих пор от него не удается избавиться.

110. Мы достигли значительного прогресса в некоторых областях, добились ряда важных побед в использовании достижений науки на благо человечества. Однако этот прогресс оказался недостаточным для того, чтобы изменить характер взаимоотношений между людьми. Человечество по-прежнему страдает от таких пороков, как алчность, эгоизм и ненависть. Расизм является худшим из этих пороков, поскольку в его основе лежит ненависть человека к человеку, обусловленная не какими-либо враждебными действиями, а лишь разным происхождением или разным цветом кожи. Этот порок ведет к умственному расстройству, и те, кто лишился разума, пытаются объяснить свое состояние различными теориями — политическими, социальными, религиозными.

111. Политика апартеида, проводимая режимом Южной Африки, представляет собой наиболее отвратительную форму деградации человеческого общества, ей не может быть никакого оправдания. Самое тяжкое преступление, совершенное расистским режимом Южной Африки, — это переселение коренных жителей в специально выделенные и



пользующиеся некоторой автономией области, носящие название бантустанов, такие как Транскей, Ванда, Бопутатсвана. Это делается под предлогом обеспечения равенства и политической справедливости, хотя всем известно, что целью этого вероломного плана бантустанизации является ослабление борьбы подавляющего большинства коренного населения Южной Африки за восстановление своих прав в социальной сфере, в области образования и других областях. Этот план направлен также на расчленение страны и увековечение господства белого меньшинства. Генеральная Ассамблея уже осудила этот план в нескольких своих резолюциях. Мы осуждаем политику апартеида и выступаем против несправедливости, творимой расистским режимом в отношении народа Южной Африки.

112. Мы глубоко солидарны с народом Южной Африки. Судьба этого народа особенно близка нам, потому что на Ближнем Востоке жертвами аналогичной политики стали наши братья — арабский народ Палестины, который подвергается жесточайшей расовой дискриминации со стороны Израиля как на территории самого Израиля, так и на оккупированных арабских землях, где беженцы вот уже в течение 33 лет живут в лагерях, став жертвами нападения Израиля и полностью лишившись своего имущества. В результате страдает их человеческое и национальное достоинство, часто оказывается под угрозой сама их жизнь.

113. Сходство политики этих двух правительств усиливается тем, что они установили тесное, злоещее сотрудничество между собой в политической, экономической и военной областях, включая создание ядерного оружия. Цели их сотрудничества ясны, и здесь нет необходимости вдаваться в объяснения. Оба эти государства отдают себе отчет в том, что своим законодательством и своими действиями они нарушают основополагающие принципы Устава и международного права, на которых зиждется не только деятельность Организации Объединенных Наций, но и международное сотрудничество и мир.

114. Эти два государства постоянно нарушают международное право. Они также нарушают многие резолюции Организации Объединенных Наций, а их политика несовместима с целями и принципами Организации Объединенных Наций и противоречит самому смыслу существования Организации.

115. Генеральная Ассамблея неоднократно обращалась к Совету Безопасности с призывом ввести против расистского режима Южной Африки обязательные санкции, однако до сих пор Совет Безопасности не откликнулся на этот призыв. Такую же неспособность к действиям Совет Безопасности проявил и в отношении расистского израильского образования, которое совершенно не считается с волей международного сообщества, проводит политику насилия и угнетения и нарушает все принципы — правовые и общечеловеческие, зафиксированные в Уставе и во Всеобщей деклара-

ции прав человека, да и вообще в международных документах и правовых нормах.

116. Мы выражаем сожаление в связи с тем, что постоянные члены Совета Безопасности — и прежде всего те из них, кто в своей политике исходит не из принципов Устава, а из своих собственных интересов, — проявляют подобный подход и руководствуются такими нормами. Мы должны предупредить эти государства, что, проводя подобную политику, они тем самым ставят под угрозу будущее Организации Объединенных Наций и международного сообщества в целом. Мы заявляем им, что те выгоды, которые они получают, проводя эту политику, являются весьма кратковременными и окажутся совершенно бесполезными в долгосрочной перспективе.

117. Генеральная Ассамблея и все специализированные учреждения продемонстрировали решимость положить конец апартеиду и создать в Южной Африке демократическое общество, где не будут проводиться никакие различия в зависимости от расы, цвета кожи, пола или вероисповедания, где все будут пользоваться полной свободой и обладать всеми человеческими правами, в особенности правом на самоопределение. Самоопределение является неотъемлемым правом каждого народа. Это относится и к народу Южной Африки, и к народу Палестины, и ко всем народам, лишенным права самостоятельно определять свое будущее без какого-либо давления или принуждения извне.

118. Мы осуждаем военное и ядерное сотрудничество с Южной Африкой и выражаем глубокую озабоченность в связи с наличием такого сотрудничества, в котором участвуют Израиль и другие страны. Мы безоговорочно поддерживаем все резолюции, принятые Генеральной Ассамблеей, последняя из которых — резолюция 35/206. Мы одобряем все меры, предпринимаемые международным сообществом с целью оказания давления на расистский режим, с тем чтобы он внял доводам разума и понял опасность продолжения политики пренебрежения правами южноафриканского народа, который составляет подавляющее большинство населения Южной Африки. Это будет иметь серьезные последствия для режима, находящегося там у власти.

119. Мы призываем великие державы Запада и крупнейшие корпорации прекратить всякое сотрудничество с расистским режимом. Мы, со своей стороны, готовы участвовать в бойкоте и санкциях любым возможным для нас способом, в частности путем осуществления эмбарго на поставки нефти.

120. Правительство Королевства Саудовская Аравия поддерживает принятую 6 мая 1981 года Советом министров Организации стран — экспортеров нефти [ОПЕК] резолюцию, текст которой был направлен Генеральному секретарю в письме постоянного представителя Кувейта от 9 ноября 1981 года [А/36/665]. Мое правительство выражает готовность принять активное участие в любой

конференции или другом совместном мероприятии, целью которого будет усиление эмбарго на поставки нефти Южной Африке. Мы надеемся, что все государства поддержат это эмбарго и осознают тот факт, что политика терроризма, угнетения и попрания прав человека, проводимая режимом этой страны, весьма схожа с политикой Израиля в отношении палестинцев, где бы они ни проживали — на оккупированных арабских землях, в лагерях беженцев или вдали от своей оккупированной родины.

121. Г-н ЛЯН ЮЙФАНЬ (Китай) (*говорит по-китайски*): Народ Южной Африки ведет длительную и мужественную борьбу против расизма, за свое освобождение. В прошлом году эта массовая борьба вступила в новый этап, который характеризуется частыми забастовками рабочих, выступлениями студентов и торговцев. В апреле этого года по всей Южной Африке прокатились массовые митинги и демонстрации рабочих, протестовавших против роста цен и требовавших повышения заработной платы и сокращения рабочего дня. В те дни, когда исполнялась пятая годовщина со дня резни, учиненной в Соуэто, представители черного, цветного и индийского населения Южной Африки организовали различные мероприятия в ознаменование годовщины сопротивления этим жестокостям расистов. В своей борьбе африканское население выдвигает как экономические, так и политические требования; растет число участников этого движения. Можно отметить появление новых моментов и в вооруженной борьбе, которая ведется под руководством национально-освободительных организаций. Народ Намибии под руководством СВАПО усиливает свою вооруженную и политическую борьбу за свободу и национальную независимость, чем также наносит серьезный удар расистскому режиму.

122. Справедливая борьба народов Южной Африки и Намибии встречает все более широкое понимание и поддержку со стороны международного сообщества. Движение против апартеида приобретает всемирный размах. Международная конференция по санкциям против Южной Африки, состоявшаяся в Париже в мае этого года под эгидой Организации Объединенных Наций и Организации африканского единства, сыграла важную роль в деле мобилизации международного сообщества на усиление поддержки справедливой борьбы народов Южной Африки и Намибии и дальнейшее расширение движения против апартеида. Все громче раздается голос международного сообщества, требующий от властей Южной Африки освобождения политических заключенных.

123. Несмотря на свою крайнюю изоляцию, расистский режим Южной Африки, в попытке сохранить политические, экономические и социальные привилегии расистского меньшинства, упрямо продолжает проводить политику апартеида, не считаясь с резолюциями Организации Объединенных Наций по данному вопросу, и несмотря на то серьезное сопротивление и осуждение, которое эта

политика встречает внутри страны и за ее пределами. Он увеличивает военные расходы, укрепляет армию, прибегает к массовым арестам патриотов, выступающих за национальное освобождение, и жестоко подавляет движение масс против апартеида. Он ускоряет осуществление плана бантустанизации, нагло заявляя о том, что 4 декабря этого года будет провозглашена «независимость четвертого африканского хоумленда», Сискея. Он прибегает к показательным «реформам», которые ни в малейшей степени не затрагивают основ системы апартеида. Помимо этого, он отказывается претворить в жизнь план Организации Объединенных Наций по урегулированию в Намибии, и более того, постоянно осуществляет широкомасштабные вооруженные нападения и акты агрессии против соседних стран. Совсем недавно Республика Сейшельские Острова подверглась вооруженному нападению наемников, базировавшихся на территории Южной Африки. Все это ставит под угрозу мир и стабильность на юге Африки. Однако процесс национального освобождения необратим. Пытаясь повернуть вспять колесо истории, расисты Южной Африки лишь поднимают камень, который в конце концов упадет на них самих.

124. Власти Южной Африки действуют с такой наглостью лишь потому, что пользуются поддержкой и попустительством со стороны ряда западных держав. Стремясь обеспечить сохранность своих капиталовложений в этом регионе, одна из сверхдержав дошла до того, что, противопоставив себя большинству африканских государств, пытается любыми средствами помешать Организации Объединенных Наций принять эффективные санкции против Южной Африки; тем самым она поощряет расистский режим к еще более наглым действиям и предоставляет другой сверхдержаве предлог для проникновения в этот регион. Эта другая сверхдержава, прикрываясь лозунгом поддержки национально-освободительного движения, прилагает значительные усилия для укрепления своих позиций на юге Африки. Все это делает ситуацию в регионе еще более сложной, а борьбу народов юга Африки еще более тяжелой. Тем не менее победа народов Южной Африки и Намибии, ведущих справедливую борьбу, неизбежна. Придет день, когда отвратительную систему апартеида постигнет судьба всех других упадочнических, реакционных систем, которые знала история, — с ней будет покончено и на юге Африки, и вообще на нашей планете.

125. В последнее время расистский режим Южной Африки усиливает сотрудничество с властями Тайваня. Делегация Китая решительно осуждает южноафриканские власти за эти враждебные по отношению к китайскому народу действия, представляющие собой посягательство на суверенитет Китая.

126. Специальный комитет против апартеида, под председательством г-на Кларка, а затем г-на Маитама-Суле, представителя Нигерии, проделал за последний год большой объем полезной работы.

Делегация Китая ценит и поддерживает деятельность Специального комитета.

127. Правительство и народ Китая оказывают постоянную поддержку справедливой борьбе народов Южной Африки и Намибии. Мы резко осуждаем власти Южной Африки, которые проводят политику апартеида, незаконно оккупируют Намибию, подчинив ее своему колониальному господству, и предпринимают вооруженные агрессивные действия против соседних стран. Строго соблюдая соответствующие резолюции Организации Объединенных Наций, Китай никогда не поддерживал и никогда не будет поддерживать никакие политические, экономических, военных и торговых связей с южноафриканскими властями. Мы надеемся, что на своей нынешней сессии Генеральная Ассамблея не только вновь подвергнет Южную Африку осуждению, но и, поддержав рекомендации восемнадцатой сессии Ассамблеи глав государств и правительств ОАЕ и Специального комитета, примет проект резолюции о провозглашении 1982 года Международным годом мобилизации в пользу санкций против Южной Африки. Китайская делегация выступает в поддержку введения Организацией Объединенных Наций действенных санкций против властей Южной Африки.

128. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (*говорит по-французски*): Теперь в соответствии с решением, принятым Генеральной Ассамблеей на ее 4-м пленарном заседании 18 сентября 1981 года, я предоставляю слово представителю Панафриканского конгресса Азании.

129. Г-н АЙЗЕКС (Панафриканский конгресс Азании) (*говорит по-английски*): Позвольте мне присоединиться к выступавшим до меня ораторам и от имени Панафриканского конгресса Азании [ПКА] поздравить Председателя и других должностных лиц Ассамблеи с блестящим избранием на руководящие посты тридцать шестой сессии Генеральной Ассамблеи.

130. Наша делегация хотела бы также выразить благодарность Специальному комитету против апартеида за великолепный доклад, представленный им на рассмотрение Генеральной Ассамблеи. Специальный комитет постоянно держит в центре внимания международного сообщества политику апартеида, проводимую расистским режимом Претории и представляющую собой одну из самых сложных проблем, которые стоят сегодня перед человечеством. Доклад — это не просто бесплодное описание деятельности Специального комитета; в нем содержится анализ нынешней ситуации в Азании и подчеркивается та роль, которую может сыграть международное сообщество в поддержке борьбы угнетенного народа.

131. В течение последних 12 месяцев ситуация в Южной Африке характеризовалась усилением репрессий, в особенности после состоявшихся в апреле парламентских выборов, в которых участвовало только белое население. Об этом свидетельствуют аресты и содержание под стражей без суда

студентов, профсоюзных деятелей, журналистов и других лиц, выступавших с критикой, проводимой режимом политики апартеида. Об этом свидетельствует также запугивание и преследования даже тех представителей черного населения, которые выступают с весьма умеренными протестами против этой политики, например деятелей церкви. Об этом свидетельствует и насильственное переселение целых общин, как это, например, имело место в отношении поселка Ньянга в окрестностях Кейптауна в августе этого года.

132. В условиях жестокого холода кейптаунской зимы расистские власти в августе арестовали около двух тысяч африканцев и бульдозерами снесли их дома — они даже уничтожили деревья, чтобы у людей не осталось совершенно никакого укрытия. После этого их на грузовиках, предназначенных для скота, перевезли в бантустаны Сискей и Транскей. Большую часть жертв этой жестокой акции составляли женщины и дети, чье единственное «преступление» заключалось в желании жить в семьях, вместе со своими мужьями и родителями. Поистине большим является общество, в котором преследованию подвергаются люди, стремящиеся жить нормальной семейной жизнью и готовые добывать себе средства к существованию в крайне сложных условиях. Насилие, совершенное в отношении этих мужчин, женщин и детей, до слез потрясло одну из женщин, входивших в состав делегации конгресса Соединенных Штатов, находившейся в Южной Африке.

133. Иоганнесбургская газета «Санди таймс» в редакционной статье, опубликованной 16 августа 1981 года, писала:

«В какой стране мы живем? Проснувшись во вторник утром..., каждый житель Южно-Африканской Республики задавал себе этот вопрос и его охватывало чувство глубокого и жгучего стыда в связи с просочившимися сообщениями о действиях полиции в Ньянге.

Что же это за общество, которое посылает подразделения полиции и чиновников, наделенных всеми полномочиями, для того чтобы снести теснящиеся в зарослях Кейпфлэтса убогие убежища нищих, дрожащих от страха скваттеров?»

Далее в редакционной статье справедливо отмечается:

«О любом обществе судят не по объему валового национального продукта или численности вооруженных сил, а по тому, как это общество относится к детям, старикам, беднякам и бездомным».

134. Меры, принятые против жителей Кейптауна, не просто безрассудный акт мести со стороны расистской полиции или жестоких чиновников. Это осуществление на практике официальной политики, которая провозглашает: черные нужны лишь до тех пор, пока они прислуживают белым. Как только исчерпывается их экономическая полезность,

их выбрасывают как мусор в выгребные ямы нищеты, убожества и болезней. Действия, аналогичные тем, которые были предприняты против жителей Ньянги, имели место в Трансваале и Клип-тауне.

135. Усиливающиеся репрессии не смогли запугать черное население; наоборот, его сопротивление продолжает возрастать. Сопротивление угнетенных масс принимает две основные формы. Первая — партизанские действия в сельских и городских районах, включая столкновения с силами безопасности режима, нападения на объекты и диверсии. В своем недавнем выступлении министр обороны расистского режима генерал Магнус Малан отметил, что с начала года имело место более 50 актов саботажа и насилия, то есть в 3 раза больше, чем за тот же период прошлого года. Хотя воздействие вооруженной борьбы на белое население в целом все еще остается ограниченным, в Азании она является реальностью. В своем выступлении командующий силами обороны режима Претории генерал Констанд Вилджонн призвал белое население сплотиться в связи с ростом партизанской активности в будущем. Он сказал:

«Выступающие против Южно-Африканской Республики [партизаны]... проводят широкомасштабные акции по всей территории страны, что требует значительного увеличения численности личного состава сил безопасности. Затяжной, повсеместный и мобильный характер [партизанской] войны имеет целью ликвидировать силы безопасности страны и овладеть таким образом ее экономической базой».

136. Второй формой сопротивления являются массовые политические действия, включая протесты против высокой платы за жилье, бойкот автобусов, сопротивление общин насильственному переселению, выступления студентов и забастовки чернокожих рабочих. В период с января по октябрь этого года число таких забастовок достигло рекордного уровня — 115. Только в октябре имело место более 40 трудовых конфликтов, в которых участвовали более 20 тысяч рабочих. Примечательно, что волнения, охватившие промышленность, совпали с широко разрекламированными «реформами» в трудовом законодательстве, которые были рекомендованы комиссией Вихана. Черные профсоюзы подчеркивают, что борьба рабочих за более высокую заработную плату и улучшение условий труда неразрывно связана с национальной борьбой за свободу и социальное освобождение. Знаменательно, что происходит беспрецедентный рост именно черных профсоюзов, таких как, например, Объединенный профсоюз трудящихся Южной Африки, выражающий политические устремления азанийцев. Джон Кэйн-Берман, компетентный писатель и журналист, писал в августовском номере журнала «Саут» (1981 год):

«В последний раз подобная активность южноафриканских чернокожих рабочих проявилась во время забастовок в Дурбане в 1973 и 1974 го-

дах, однако нынешние забастовки зачастую более продолжительны и лучше организованы, чем выступления 1973 года. Как правило, они также поддерживаются молодым, но боевым черным профсоюзным движением, численность которого растет быстрее, чем когда-либо ранее».

137. В ответ на рост влияния и численности черных профсоюзов Претория пытается задушить эти профсоюзы, прибегая к необоснованным арестам их руководителей и запретам на получение финансовой помощи из-за рубежа. В августе маршанеточная верхушка бантустана Сискей арестовала 205 деятелей профсоюза после их возвращения с конференции. Позднее их обвинили в том, что они пели песни о свободе и выкрикивали лозунги. Руководитель Объединенного профсоюза трудящихся Южной Африки Тозамиле Гквета четыре раза подвергался аресту без предъявления каких-либо обвинений. Газета «Ранд дейли мейл» 6 августа 1981 года писала:

«В тот же день, когда правительство опубликовало свое выхолощенное трудовое законодательство, органы безопасности освободили деятеля черного профсоюзного движения, которого четыре раза заключали в тюрьму без суда.

Эти два события следует рассматривать во взаимосвязи, поскольку продолжающееся задержание деятелей черных профсоюзов противоречит утверждениям о прогрессивности Закона о совершенствовании трудовых отношений.

Тот факт, что председателя Объединенного профсоюза трудящихся Южной Африки г-на Тозамиле Гквету четыре раза бросали в тюрьму без предъявления обвинения, а затем освобождали, свидетельствует лишь об отсутствии у властей каких-либо обвинений против него. Между тем, девять других руководителей черных профсоюзов все еще находятся под арестом».

138. Представители 29 черных профсоюзов, представляющие почти 200 тысяч чернокожих рабочих, встретились в августе в Кейптауне для выработки плана совместных действий с целью дать отпор попыткам режима подавить черные профсоюзы. «Ранд дейли мейл» подчеркивает, что борьба профсоюзов неотделима от политической борьбы:

«Политика общин, объединяющих чернокожих рабочих, а также такие общинные проблемы, как жилье и транспорт, все чаще превращаются в предмет столкновений на производстве, поскольку именно на производстве у черных есть наиболее широкие возможности для борьбы».

Далее автор статьи доказывает, что необходимо создавать политические институты для черных, а не подавлять профсоюзное движение. Однако ему неизвестно, что черные неоднократно заявляли о том, что лишь полноправное участие в процессе принятия политических решений в стране является для них приемлемым.

139. Политические институты, создаваемые режимом, не удовлетворяющие требованию о полномочном политическом представительстве в центральных органах, совсем недавно были дискредитированы бойкотом выборов в так называемый Южно-Африканский индийский совет, проходивших ранее в этом месяце, когда в голосовании приняли участие лишь 10,5 процента избирателей. Представительная группа индийской общины изложила 2 ноября 1981 года в иоганнесбургской газете «Стар» причины ее оппозиции Южно-Африканскому индийскому совету и призвала к бойкоту выборов в связи с тем, что Совет «является частью конституционной системы управления, имеющей целью разделить народ Южной Африки; принижает значение главной проблемы, стоящей перед страной, а именно необходимости создания подлинно представительной системы правления, основанной на всеобщем избирательном праве; используется националистическим правительством для увековечения и узаконения апартеида; и по своей сути полностью противоречит всеобщему стремлению к достижению справедливости, свободы и равенства в Южной Африке, основанному на воле ее народов».

140. Смехотворно низкое число избирателей, участвовавших в выборах, является ярким свидетельством полного неприятия массами не только этого псевдоинститута, но, что еще важнее, расистской политики режима. Несмотря на это, режим объявил о том, что он признает Южно-Африканский индийский совет в качестве единственного представителя индийской части черной общины.

141. Аналогичным образом режим объявил, что, несмотря на ярко выраженную волю масс, 4 декабря будет предоставлена «независимость» бантустану Сискей. Следует напомнить, что комиссия Квейла, изучавшая мнения жителей данной территории, сообщила затем, что более 90 процентов опрошенных высказались за принцип «один человек — один голос» в рамках единой Южной Африки.

142. Расистский премьер-министр П. Бота, которого западные средства массовой информации изображают просвещенным «реформистом», сбросил маску. Например, в начале этого года, отвечая на вопрос в парламенте, состоящем только из белых, он недвусмысленно заявил, что политика его правительства есть политика господства белых. Другим примером может служить игнорирование режимом Претории рекомендаций номинального президентского совета разрешить так называемым цветным и индийцам возвратиться в те районы, откуда они были насильственно выселены в соответствии с законом о расселении по расовым группам.

143. Еще одно тому свидетельство — игнорирование рекомендаций, сделанных комиссией по изучению системы и характера образования. Комиссия, возглавляемая так называемым цветным специалистом в области образования Франклином Сонном, призвала к созданию единой системы

образования для всех расовых групп вместо дифференцированных, дискриминационных систем, существующих в настоящее время. Министр сотрудничества и развития расистского режима Пит Корнхоф, который не так давно, выступая перед американской аудиторией, заявил, что апартеида больше нет, отдал приказ о проведении жестокой и бесчеловечной акции против жителей Ньянги в Кейптауне.

144. Существуют две основные причины столь резкого поворота в политике П. Боты. Во-первых, в апреле этого года проводились всеобщие выборы, в которых участвовали только белые и в результате которых у правящей Националистической партии отобрали голоса крайне правая Возрожденная националистическая партия и оппозиционная Прогрессивно-федеральная партия. ПАК неизменно предупреждает, что между так называемыми «ферлигтесами» и «феркрамптесами» не существует никакой разницы, ибо и те, и другие являются элементами созданной африканерами общественной системы. Разногласия между двумя фракциями касаются лишь наиболее эффективных методов сохранения власти и привилегированного положения белых.

145. Во-вторых, публичные заявления деятелей рейгановской администрации наряду с некоторыми действиями способствовали укреплению и, несомненно, поощрению крайне экстремистских элементов белого истеблишмента. Соединенные Штаты указали, что их политика по отношению к режиму апартеида будет основываться на соображениях глобального и стратегического порядка. Отсюда — появление альянса де-факто между Вашингтоном и Преторией. Следует напомнить, что в марте этого года в интервью Уолтеру Кронкайту, бывшему ведущему программы новостей телекомпании «Коламбия бродкастинг систем», президент Рейган заявил, что Южно-Африканская Республика является союзником и поставщиком стратегического сырья и поэтому не может быть подвергнута изоляции. В Претории считают, что, несмотря на свои действия, расистский режим всегда может рассчитывать на поддержку Соединенных Штатов. Парадоксально, что Соединенные Штаты, претендующие на роль лидера свободного мира и страны образцовой демократии, поддерживают отношения с режимом, среди руководителей которого есть активные сторонники нацизма.

146. Расистский режим не только усиливает угнетение черного большинства в рамках системы апартеида, но и предпринимает попытки перенести свои внутренние противоречия на весь регион юга Африки. В результате поражения португальского колониализма в Африке, а также появления независимой Республики Зимбабве во главе с премьер-министром Мугабе и Африканским национальным союзом — Патриотическим фронтом Зимбабве режим апартеида является последним бастионом правления белого меньшинства на африканском континенте.

147. Претория была встревожена угрозой сохранению господства белых в Южно-Африканской Республике, в результате изменения соотношения сил в регионе и реагировала на эти изменения принятием ряда мер.

148. Во-первых, режим изложил планы создания так называемого Сообщества государств юга Африки, что, по его мнению, приведет к мирному сосуществованию и экономическому сотрудничеству. Эта идея предполагает создание экономического, политического и военного союза, в который вошли бы бантустаны, любые независимые африканские государства, желающие войти в этот союз, и Южно-Африканская Республика. Подоплека этого плана заключается в том, что в обмен на экономические выгоды от участия в союзе независимые африканские государства прекратят всякую поддержку национально-освободительного движения, борющегося против господства белого меньшинства в Южно-Африканской Республике. Однако независимые африканские государства субконтинента отвергли идею «Сообщества государств юга Африки» и высказались за региональное экономическое сотрудничество и развитие с целью уменьшения их экономической зависимости от расистского режима белого меньшинства и, соответственно, укрепления их возможностей оказания сопротивления давлению со стороны этого режима.

149. По инициативе независимых африканских государств региона была создана Конференция по координации развития южной части Африки, в которой участвуют девять африканских государств. Создание Конференции привело к пересмотру предложенной Преторией концепции «Сообщества государств юга Африки». В настоящее время эта идея сформулирована по-новому и означает союз между бантустанами, которые объявлены «независимыми» или «национальными государствами», как теперь именуют эти анклавные в духе присущей расистам Претории любви к перемене названий, и «белой Южной Африкой».

150. Во-вторых, Претория расширила свое военное присутствие в районах, граничащих с «прифронтовыми» государствами Африки. Это присутствие предусматривает увеличение численности пограничных патрулей и строительство шоссейных дорог, облегчающих быстрое развертывание личного состава и боевой техники. Для этой цели в восточном Трансваале была построена новая военная база. Расистский режим замышляет также строительство ограждения с пропущенным по проводам электрическим током на границе с Ботсваной, где пролегает один из главных путей бегства для людей, спасающихся от репрессий и жестокостей расистов.

151. В-третьих, Претория начала осуществление программы дестабилизации на юге Африки. Оно ведется по двум направлениям. Первое направление — прямые военные нападения на соседние государства и их бомбардировка, например масштабное вторжение на территорию Анголы в

августе этого года, вторжение в Мозамбик и нападение на поселения беженцев в Матоле в январе этого года; набеги на территорию Замбии и, совсем недавно, нападение на Сейшельские Острова, совершенное наемниками при содействии расистского режима. Второе направление — обучение и поддержка раскольнических группировок в этих странах. Например, в Анголе расистский режим обучает и поддерживает террористическую банду, руководимую Ионасом Савимби, а в Мозамбике — так называемое Движение сопротивления Мозамбика, состоящее в основном из бывших португальских колонизаторов и членов португальской тайной полиции. Премьер-министр Зимбабве Мугабе обвинил Преторию в том, что она обучает несколько тысяч зимбабвийских диссидентов с целью дестабилизировать обстановку в недавно получившей независимость Республике Зимбабве.

152. Цель этой кампании подрывных действий в соседних государствах — постоянно держать их в состоянии нестабильности, с тем чтобы затруднить осуществление задач национального восстановления, особенно в тех странах, которые завоевали свободу после многолетней вооруженной борьбы. Людские и финансовые ресурсы, которые могли быть с большей пользой и отдачей направлены на активизацию экономического развития и расширение сферы общественных услуг, отвлекаются на обеспечение безопасности и оборонные нужды.

153. Режим апартеида еще более утвердился в своем нежелании идти на какие-либо уступки во внутреннем плане и в стремлении к постоянным актам агрессии против независимых государств субконтинента в результате поддержки, оказываемой ему ведущими западными державами и Израилем, которые сотрудничают с расистами в экономической, политической, дипломатической и военной сферах, а также в области спорта и культуры. Осуждая систему апартеида с точки зрения морали, западные страны, и в особенности Соединенные Штаты Америки, Соединенное Королевство и Федеративная Республика Германии, а также Япония и Израиль, дают режиму Претории возможность продолжать осуществление бесчеловечной политики апартеида. Это фактически равносильно тому, чтобы дать владельцу похоронного бюро разрешение убивать, а потом осуждать его за то, что его бизнес процветает. В результате того, что режим апартеида заручился поддержкой этих стран, укрепился военно-промышленный комплекс системы апартеида. Именно вследствие этого сотрудничества режим апартеида обладает сегодня ядерным потенциалом, что таит в себе угрозу международному миру и безопасности.

154. Существует также взаимосвязь между экономической и другими формами сотрудничества с расистским режимом Претории и спортивными контактами. Именно те страны, которые являются главными торговыми партнерами режима, сводят на нет усилия международного сообщества, имеющие целью изолировать расистов в области спорта. Спортивные контакты являются важным сред-



ством, с помощью которого режим апартеида пытается разрушить изоляцию, которой он был подвергнут в знак протеста против его расистской политики. Сотрудничество в области спорта сопровождается пропагандистской кампанией, имеющей целью добиться признания гитлеровской доктрины апартеида, проповедуемой этим режимом. Так, недавнее турне команды регбистов клуба «Спрингбок» по Новой Зеландии и Соединенным Штатам было большой дипломатической и политической удачей режима апартеида. Турне по Новой Зеландии было первым турне посланцев апартеида по одной из стран, где игра в регби наиболее распространена, и первой поездкой в страну Британского Содружества за последние десять лет. Достоин сожаления тот факт, что правительство Новой Зеландии предпочло сделать робкое замечание о нежелательности этой поездки, одновременно успокоив федерацию регби Новой Зеландии своим заявлением о том, что расистам в получении виз отказано не будет. Ободренная этим, федерация регби Новой Зеландии организовала турне. В Соединенных Штатах федерация регби восточных штатов приняла запачканные кровью деньги от Луиса Луйта, одного из авторов разработанного Преторией плана, с тем чтобы «покупать» друзей и оказывать давление на людей в различных странах с целью организации турне клуба «Спрингбок».

155. Нас вдохновляют действия стран, запретивших участвовать в спортивных мероприятиях на своей территории спортсменам и спортивным администраторам, помогавшим режиму апартеида в его попытках прорвать изоляцию. Нас вдохновляет также поддержка, которую мы получали и продолжаем получать от стран, число которых слишком велико, чтобы их можно было назвать поименно. Мы хотим заверить их, что приверженность делу свободы и справедливости принесет свои плоды в достижении этих целей угнетенными массами Азании.

156. Страны, сотрудничающие в настоящее время с расистским режимом, не смогут избежать ответственности за взрыв, только приближаемый безрассудной приверженностью системе, объявленной преступлением против человечности.

157. Г-н ФОНСЕКА (Шри Ланка) (*говорит по-английски*): Мы благодарим Специальный комитет против апартеида и его Председателя г-на Маитама-Суле, представителя Нигерии, за ясное представление доклада о деятельности Комитета и обзор событий в Южной Африке.

158. Не многие пункты повестки дня Генеральной Ассамблеи вызвали столь сильный интерес, как пункт, рассматриваемый нами сейчас. Длинный список ораторов из всех регионов мира, записавшихся для участия в прениях и выражения поддержки свободы, равенства и человеческого достоинства для всего народа Южной Африки, свидетельствует о всеобщем неприятии политики апартеида, проводимой правительством ЮАР.

159. На шестой Конференции глав государств и правительств неприсоединившихся стран, проходившей в Гаване в сентябре 1979 года<sup>4</sup>, юг Африки был назван ареной опасной напряженности и нестабильности. Центральным фактором, продолжающим составлять прямую и реальную угрозу международному и региональному миру и стабильности в этом районе, является расистский режим Южно-Африканской Республики.

160. Внутри Южно-Африканской Республики расистский режим по сей день сохраняет гнусную систему апартеида и расизма, целиком и полностью игнорируя политические, экономические, социальные и человеческие права огромного большинства населения. Эта система узаконена и поддерживается режимом с помощью безумной псевдофилософии расового превосходства. Опираясь на бюро государственной безопасности, департамент национальной безопасности и прочие полицейские силы и военизированные формирования, режим продолжает грубо подавлять проводимую патриотами, рабочими, крестьянством, студенческими группировками, церковными группами и интеллигенцией политическую агитацию за демократическое и нерасистское общество. Несмотря на применяемую режимом жестокую систему политического подавления, аресты, пытки, запугивание и ссылки, освободительная борьба в ЮАР обрела масштабы общенационального движения, куда входят представители всех рас и слоев общества. Национальное самосознание растет, и сегодня мы являемся свидетелями мощной общенациональной мобилизации сил всех угнетенных людей в Южно-Африканской Республике.

161. Мы отдаем должное АНК, которому в будущем году исполняется 70 лет, и ПАК, добивающимся единства народа в организованных действиях против режима тираннии.

*Заместитель председателя г-н Кам (Панама) занимает место Председателя.*

162. Эксплуатируя богатые ресурсы страны, южноафриканский режим добился экономического процветания и, пользуясь поддержкой различных монополистических групп и целых государств, смог создать мощную военную машину. Совершенно очевидно, что имеют место нарушения эмбарго на продажу оружия ЮАР, введенного в 1977 году резолюцией 418 (1977) Совета Безопасности, а сообщения о ядерном потенциале Южной Африки придают ситуации еще более угрожающий характер. Военный бюджет на 1981—1982 годы возрос по сравнению с предыдущим финансовым годом на 30 процентов. Согласно докладу Специального комитета, увеличение военного бюджета, приобретение новейшего военного снаряжения и рост численности вооруженных сил ЮАР ясно показывают, что эта страна намерена расширить агрессию против «прифронтовых» государств. В рассматриваемом году участились акты агрессии, вызывающие смерть и разрушения в этих

государствах, подрывающие стабильность в регионе и несущие с собой угрозу расширения конфликта далеко за пределы Южной Африки.

163. Ощущение военной неуязвимости дает Южно-Африканской Республике возможность удерживать под своим контролем Намибию, мандат Южной Африки на управление которой уже давно аннулирован. Без зерзени совести Южно-Африканская Республика несколько раз срывала начало процесса предоставления независимости Намибии, явно стремясь затруднить и оттянуть любое продвижение вперед в выполнении плана Организации Объединенных Наций по предоставлению независимости этой стране.

164. Необходимо строго соблюдать эмбарго на продажу оружия Южной Африке; любое военное и иное сотрудничество с этим режимом, позволяющее ему сохранять систему апартеида и совершать акты агрессии против соседних «прифронтовых» государств, должно быть прекращено. Всем государствам следует серьезно рассмотреть вопрос об эффективном применении всех предложенных Специальным комитетом мер против Южной Африки, включая санкции, поскольку другие средства не смогли заставить этот режим считаться с решениями Организации Объединенных Наций.

165. Частые призывы к сдержанности в адрес борцов за свободу в Южной Африке заглушаются все более частыми репрессивными военными и полицейскими акциями южноафриканского режима, направленными на подавление освободительной борьбы. Эти призывы, несмотря на то что некоторые из них имеют под собой достаточно оснований, следовало бы, скорее, обратить к южноафриканскому режиму. Те, кто располагает дипломатическими и другими средствами давления на Южную Африку, должны недвусмысленно заявить этому режиму, что международное сообщество не приемлет систему апартеида, и тем самым не допустить кровопролития; они должны способствовать созданию там нового общества, базирующегося на свободе, равенстве и полном уважении достоинства всех народов Южной Африки.

166. Г-н ТРОЯНОВСКИЙ (Союз Советских Социалистических Республик): На протяжении многих лет Организация Объединенных Наций принимает последовательные и настойчивые усилия с целью ликвидации политики апартеида, проводимой правящим режимом Южной Африки. Совет Безопасности Организации Объединенных Наций неоднократно сурово осуждал южноафриканских расистов и в своей резолюции 473 (1980) от 13 июня 1980 года вновь подчеркнул, что проводимая ими

«политика апартеида является преступлением против совести и достоинства человечества, несовместима с правами и достоинством человека, Уставом Организации Объединенных Наций и Всеобщей декларацией прав человека и серьезно нарушает международный мир и безопасность».

167. Организация Объединенных Наций немало сделала для того, чтобы разоблачить преступления расистов Претории, пригвоздить их к позорному столбу истории, мобилизовать общественное мнение стран мира на активную борьбу против политики апартеида. В этой связи следует отметить большую работу, проделанную Специальным комитетом Организации Объединенных Наций против апартеида, ныне руководимым постоянным представителем Нигерии, уважаемым послом Маитама-Суле.

168. Из доклада, представленного Комитетом против апартеида, и других материалов вырисовывается поистине потрясающая картина политики жестокой эксплуатации, произвола и репрессий, осуществляемой белыми расистами в отношении подавляющего большинства населения страны. В ее основе лежит стремление обеспечить режим меньшинства дешевой, по сути дела бесплатной рабочей силой, лишив трудящиеся массы всякой возможности добиваться улучшения своей судьбы. Среди средств достижения этой цели существенная роль отводится политике «бантустанизации», заключающейся в том, чтобы приписать коренное население страны к десяти бантустанам, под которые отводится всего лишь 13 процентов территории страны, наименее пригодной для проживания. Как откровенно заявил официальный представитель расистского режима, «окончательное логическое завершение нашей политики будет заключаться в том, что в результате ее осуществления не останется ни одного человека из числа черного населения, имеющего южноафриканское гражданство» [A/36/708, приложение 1, пункт 2].

169. Вопреки протестам международного сообщества режим Претории продолжает осуществление этого зловещего плана и намерен 4 декабря создать четвертый бантустан — Сискей, лишив еще 2,1 миллиона африканцев их неотъемлемых прав.

170. Безработица, чудовищная нищета, голод, тяжелые болезни — таков удел африканцев, загоняемых расистами в бантустаны, они лишены элементарных возможностей получения образования, медицинского и другого социального обслуживания, а те, кто вынужден скитаться в поисках средств к существованию, оказываются на положении бесправных иммигрантов в своей собственной стране. Любые протесты против этой системы бесчеловечного рабства вызывают усиление репрессий со стороны расистского режима, прибегающего к расстрелу безоружных людей, женщин и детей, пыткам и казням патриотов. Запрещена деятельность любых организаций, выступающих против системы апартеида. Многие борцы против апартеида, представляющие различные слои населения, погибли или томятся в тюрьмах.

171. Однако, несмотря на жестокие репрессии, массовое сопротивление апартеиду в Южной Африке усиливается, охватывая все более широкие слои населения. Как указывается в докладе Специального комитета против апартеида,

«мобилизация и рост политического сознания сопровождались значительными успехами в вооруженной борьбе, проводимой борцами национально-освободительного движения. Их вооруженные атаки и четко разработанные военные операции составляют неотъемлемую часть активной массовой борьбы по всей стране, проводимой на всех фронтах. Они помогли повысить общий уровень борьбы против апартеида и усилить ее воздействие» [A/36/22 и Corr.1, приложение I, пункт 11].

На передних рубежах этой борьбы находится Африканский национальный конгресс, 70-ю годовщину со дня создания которого вскоре будет отмечать все прогрессивное человечество.

172. Тяжкие преступления расистского режима Претории против народа Южной Африки усугубляются его агрессивными действиями против соседних африканских народов и государств. Вопреки настоятельным требованиям подавляющего большинства государств мира южноафриканские правители продолжают незаконную оккупацию Намибии, подвергая ее народ еще более жестокому террору и бесчеловечной эксплуатации.

173. Режим апартеида виновен также в совершении многочисленных актов агрессии, терроризма и диверсий против независимых африканских государств — Анголы, Замбии, Мозамбика и других государств, сопровождаемых отвратительной жестокостью, в том числе убийствами беженцев, женщин и детей. Акты агрессии и постоянные провокации режима Претории против миролюбивых африканских государств имеют целью запугать народы этих стран, заставить их отказаться от помощи национально-освободительным движениям на юге Африки. Совет Безопасности неоднократно осуждал агрессивные действия расистов ЮАР против соседних стран как прямую угрозу международному миру и безопасности и предупреждал о том, что в случае их повторения к Южной Африке будут применены меры в соответствии с главой VII Устава Организации Объединенных Наций. Однако вопреки всем решениям Организации Объединенных Наций и настоятельным требованиям международной общественности режим апартеида продолжает эти акты вооруженной агрессии, о чем свидетельствуют разбойничьи действия расистской военщины против Анголы, совершенные в самое последнее время.

174. Причины столь вызывающего поведения властей Претории установить нетрудно. О них довольно четко говорится в одном из последних заявлений Специального комитета против апартеида, который выразил свое убеждение в том, что

«режим апартеида поощряется в его преступном и агрессивном поведении отношением некоторых западных держав, которые настойчиво препятствуют осуществлению эффективных действий в соответствии с положениями Устава Организации Объединенных Наций. Применение вето тремя постоянными членами Совета Безо-

пасности при голосовании в апреле с целью предотвращения введения санкций против этого режима уверило его в том, что он может безнаказанно совершать свои преступления.

Политика и действия новой администрации Соединенных Штатов во имя так называемой «конструктивной договоренности» с режимом апартеида рассматриваются последним как разрешение на агрессию и на постоянное пренебрежение мнением международного сообщества. Предложение об отмене поправки Кларка и разрешении вторжения в суверенное государство Анголу этот режим приветствует как свидетельство стремления крупной державы к сотрудничеству с ним в деле дестабилизации Анголы и достижения гегемонии в этом регионе» [см. A/36/459, приложение, пункты 8 и 9].

175. Очевидно, сохранение очага колониализма и расизма на юге африканского континента отвечает долгосрочным политическим, экономическим и стратегическим интересам США и ряда других стран НАТО. Они также рассматривают Южную Африку в качестве оплота для борьбы против независимых африканских государств и военной базы в стратегически важном районе. Эти державы стремятся закрепить благоприятные условия для расхищения природных ресурсов юга Африки и получения огромных прибылей путем сверхэксплуатации коренного населения. Налицо фактическое сращивание южноафриканского и западного капиталов.

176. Согласно опубликованным в южноафриканской печати данным, на конец 1980 года в ЮАР действовали 1200 английских, 375 американских и 350 западногерманских компаний, а общие иностранные капиталовложения в Южную Африку, по нынешней оценке, достигли уровня в 30 млрд. рэндов. С 1972 по 1980 год, по опубликованным данным, сумма займов, предоставленных ЮАР 400 банками из 22 стран, превышает 7 млрд. долларов, в том числе 1,2 млрд. долларов были предоставлены только в 1979—1980 годах.

177. Особую тревогу у всех миролюбивых государств вызывает сотрудничество западных держав с расистами в военной и ядерной областях. В результате предоставления западными державами расистам Претории финансовых и технических средств, а также лицензий на производство различных видов оружия система военного самообеспечения ЮАР возросла до 70—90 процентов. По свидетельству президента южноафриканского совета по атомной энергии, достижения ЮАР в ядерной области в значительной степени обусловлены содействием Соединенных Штатов. Как подчеркивается в докладе Специального комитета против апартеида,

«в результате непрекращающегося военного и ядерного сотрудничества со стороны ряда западных и других государств — особенно Соединенного Королевства, Соединенных Штатов, ФРГ,

Франции и Израиля — разработанная правительством Южной Африки программа военной экспансии и ядерного развития еще больше продвинулась вперед» [см. А/36/22 и Corr.1, пункт 253].

178. Усилия западных держав, направленные на укрепление и всемерную поддержку расистского режима Южной Африки, несомненно, являются частью более широких планов империализма вернуть утраченные им в Африке позиции, лишить африканские народы завоеваний, одержанных в национально-освободительной борьбе, связать их все новыми путями неокOLONIALИСТСКОЙ зависимости.

179. В своем поздравлении государствам и народам Африки по случаю Дня освобождения Африки 25 мая 1981 года Л. И. Брежнев писал:

«Бросая вызов всей свободолюбивой Африке, демонстрируя полное пренебрежение к правам и чаяниям африканских народов, империалисты все более открыто проводят политику, направленную на сближение с режимом ЮАР, став фактическим соучастником в защите этого оплота расизма и колониализма в Африке. Они откровенно игнорируют требование Организации Объединенных Наций о предоставлении независимости Намибии. Они беззастенчиво приравнивают национально-освободительную борьбу к «терроризму», а сами открыто поддерживают государственный терроризм Претории, явно поощряют ее прямую агрессию против соседних суверенных африканских стран» [см. А/36/287, приложение, стр. 1].

180. Международное сообщество не может далее мириться с существованием режима апартеида — этой раковой опухоли на теле африканского континента. Организация Объединенных Наций должна принять действенные меры для ликвидации очага колониализма и расизма на юге Африки — в этом ее долг перед борющимися африканскими народами. Советский Союз поддерживает заключение парижской Международной конференции по санкциям против Южной Африки о том, что

«всеобъемлющие санкции, предусмотренные главой VII Устава Организации Объединенных Наций, являются наиболее уместным и эффективным средством обеспечения выполнения Южной Африкой решений Организации Объединенных Наций»<sup>1</sup>.

181. Мы отмечаем настоятельный призыв Конференции ко всем правительствам и организациям оказать все свое влияние в целях содействия принятию этих мер Советом Безопасности. Разработанная Конференцией широкая программа конкретных мероприятий указывает эффективные пути воздействия на южноафриканский режим путем ограничения и прекращения торговли, финансовых, транспортных и иных связей и должна быть безотлагательно претворена в жизнь. По мнению советской делегации, нынешняя сес-

сия Генеральной Ассамблеи призвана высказать свое осуждение действий тех государств, которые еще не прекратили сотрудничества с расистским режимом ЮАР в политической, экономической, военной, ядерной и других областях, берут его под свою политическую и дипломатическую защиту и даже провозглашают его своим «стратегическим союзником».

182. Необходимо добиваться полного соблюдения всеми государствами установленного Советом Безопасности эмбарго на поставки оружия расистскому режиму ЮАР, прекращения любого сотрудничества с Южной Африкой в ядерной области и введения Советом Безопасности всеобъемлющих обязательных санкций против Южной Африки.

183. Советский Союз намерен и далее последовательно проводить курс на поддержку национально-освободительных движений, на твердый отпор агрессивным проидам империализма, на принятие решительных мер с целью искоренения расизма и апартеида.

184. Г-н ШЕЙХУ (Бахрейн) (*говорит по-арабски*): Специальный комитет против апартеида был создан в соответствии с резолюцией 1761 (XVII) Генеральной Ассамблеи от 6 ноября 1962 года. Согласно последующим резолюциям Генеральной Ассамблеи, а именно резолюциям 2671 А (XXV) от 8 декабря 1970 года, 34/93 R от 17 декабря 1979 года и 35/206 R от 16 декабря 1980 года, в его мандат были внесены определенные изменения.

185. Примечательно, что резолюции 34/93 R и 35/206 R требуют выполнения всех соответствующих резолюций Организации Объединенных Наций с целью заставить правительство Южной Африки вести с международным сообществом конструктивные переговоры в духе доброй воли, чтобы прийти к всеобъемлющему и справедливому решению проблем, являющихся следствием бесчеловечной политики апартеида. Примечательно и то, что, призывая правительство Южно-Африканской Республики и международные организации к выполнению соответствующих резолюций Организации Объединенных Наций, Генеральная Ассамблея выдвинула на передний план заслуживающую всяческого осуждения реальность, а именно то, что правительства некоторых стран не выполняют эти резолюции, и, более того, оказывают режиму Претории политическую, экономическую, техническую и военную помощь и даже сотрудничают с ним в ядерной области.

186. Проводимая правительством Претории политика апартеида явно противоречит всем человеческим и религиозным ценностям. Но удивительно то, что при создании Организации Объединенных Наций международное сообщество приняло Южную Африку в члены Организации, особенно если учесть, что законы и политика этой страны сейчас, как и раньше, идут вразрез с Уставом. Мы должны также помнить, что поддержка,

оказываемая режиму Претории рядом западных стран, позволяет ему пренебрегать мнением международного сообщества и бросать вызов подавляющему большинству народов и стран мира. Правительствам, защищающим права человека, давно пора осознать полную ответственность за нарушение этих прав в оккупированной Палестине и на юге Африки.

187. Сотрудничество с правительством Южно-Африканской Республики в ядерной области представляет собой наиболее опасную форму сотрудничества с этим правительством, поскольку оно способствует разработке и производству ядерного оружия массового уничтожения, направленного против всей Африки, да и всего мира. Но еще более опасно тесное сотрудничество двух расистских режимов — на оккупированной палестинской территории и на юге Африки. Это сотрудничество, вне всякого сомнения, свидетельствует о том, что оба агрессивных режима связаны между собой расистской политикой, направленной против народов, цвет кожи или религиозные убеждения которых отличаются от их собственных. Поэтому эти режимы оккупируют не принадлежащие им территории и постоянно нарушают права человека в порабощенных ими странах.

188. Совершенно очевидно, что члены Организации должны выполнить решения Генеральной Ассамблеи, касающиеся Южной Африки, а Совет Безопасности должен, согласно главе VII Устава, осудить этот расистский режим и образумить его, с тем чтобы положить конец его высокомерному и агрессивному отношению к находящимся под его господством народам и народам соседних стран. Соответствующим странам чрезвычайно важно также запретить транснациональным корпорациям торговое и любое иное сотрудничество с южноафриканским режимом.

189. В заключение делегация моей страны выражает самую сердечную признательность Председателю и членам Специального комитета против апартеида. Мы также вновь обращаемся к международному сообществу, включая страны, сотрудничающие с Южной Африкой, с призывом решительно выступить против этого расистского режима, чтобы обеспечить торжество закона и справедливости и заставить этот режим поступать в соответствии с Уставом Организации Объединенных Наций, который должны уважать все государства-члены.

190. Г-н КЛЕСТИЛЬ (Австрия) (*говорит по-английски*): В истекшем году положение в Южной Африке и в целом на юге Африки, являющееся следствием политики апартеида, оставалось как никогда более серьезным. Напряженность внутри и за пределами этой страны продолжала возрастать, и опасность, которой чревато продолжение такой ситуации, достигла тревожного уровня. Большая часть населения Южной Африки по-прежнему лишена основных человеческих прав и свобод. Политика бантустанизации, насильственное переселение, высылка и ужесточение поли-

цейского надзора над населением способствуют усилению разочарования все новых и новых слоев южноафриканского общества и приводят к росту числа тех представителей во всех этнических группах, кто убежден в несправедливости и несостоятельности системы апартеида и выражает беспокойство. Продолжающаяся в самой Южной Африке дискуссия обусловила некоторые перемены и улучшения, но тем не менее основной принцип бесчеловечной системы апартеида, на котором базируется непрочное превосходство меньшинства, остается без изменений.

191. Австрия рассматривает систему апартеида как серьезное нарушение основных принципов прав человека, нарушение всех концепций личной свободы и права на уважение и достоинство. Система апартеида не может служить основой жизнеспособного общества. Кроме того, она ставит под серьезную угрозу усилия международного сообщества, направленные на осуществление мирных преобразований в Намибии, и постоянно дестабилизирует политическую обстановку на юге Африки. Непрекращающиеся военные вторжения в Анголу и Замбию Австрия осуждает как грубые нарушения Устава Организации Объединенных Наций.

192. Как отмечалось в недавно опубликованном докладе под названием «Южная Африка: время уходит», простых решений для Южной Африки нет. В докладе говорится, что «выбирать приходится не между медленными мирными и быстрыми насильственными переменами, а между медленным, неравномерным, время от времени насильственным эволюционным процессом и медленным, но гораздо более насильственным сползанием к гражданской войне». Австрия неизменно придерживается мнения, что единственное решение для Южной Африки состоит в разделении власти и мирном переходе к свободному, демократическому многорасовому обществу. С этой целью необходимо немедленно начать конструктивный диалог с лидерами черного населения. Исходя из этого, Австрия присоединилась путем прямых двусторонних переговоров с южноафриканским правительством к международной кампании за освобождение Нельсона Манделы и приняла также ряд мер в защиту других политических заключенных.

193. Хотя международное сообщество единодушно высказывается по всем основным вопросам данной дискуссии, все попытки убеждения и разговора на языке логики до сих пор не могут привести к мирным переменам в Южной Африке. Южная Африка по-прежнему уверена, что никаких действий предпринято не будет. Однако Южной Африке придется признать, что стабильность региона в целом и перспективы для будущих поколений жителей этого континента в конечном счете будут восприняты как достаточно важные соображения. Учитывая по-прежнему неуступчивую позицию южноафриканского правительства, совершенно ясно, что международное сообщество и дальше будет рассматривать вопрос о том, какие дополнительные меры должны быть приняты в

соответствии с Уставом, чтобы добиться давно ожидаемых изменений в политике этой страны.

194. Мировое сообщество встревожено растущими свидетельствами возможности создания ядерного потенциала в Южной Африке. Это, безусловно, придаст новый, весьма опасный характер политике апартеида и, кроме того, будет иметь серьезные последствия для региональной и международной безопасности. Австрия последовательно поддерживает предпринимаемые в рамках Организации Объединенных Наций усилия с целью добиться присоединения Южной Африки к Договору о нераспространении ядерного оружия и обеспечить создание безъядерной зоны в Африке.

195. В заключение позвольте мне в нескольких словах выразить признательность Специальному комитету против апартеида и его выдающемуся руководителю — г-ну Мантама-Суле за усилия в борьбе против апартеида и за то, как справляется Комитет со своей нелегкой работой. Как раз в основном благодаря активным действиям Специального комитета усилилась международная поддержка борьбы против апартеида и активная солидарность с противниками апартеида. Это также свидетельствует о том, что Организация Объединенных Наций по-прежнему играет ключевую роль в наших общих усилиях, направленных на скорейшие мирные преобразования путем усиления нажима на режим Южной Африки и поддержки сил, действующих в направлении этих перемен.

196. Г-н РАЦ (Венгрия) (*говорит по-английски*): Политика апартеида, проводимая правительством Южной Африки, на протяжении многих лет является серьезнейшим политическим и моральным вызовом, брошенным Организации Объединенных Наций. В более широком смысле бесчеловечная система апартеида является вызовом всему человечеству. Недавнее участие южноафриканских наемников в авантюре против Сейшельских Островов только подтверждает это.

197. Во всем мире расовая дискриминация безоговорочно осуждается, и во многих странах в соответствии с основными политическими и моральными принципами она запрещена законом. Несмотря на всеобщее осуждение апартеида, самая грубая форма расовой дискриминации по-прежнему существует в единственной стране юга Африки как официально одобряемый и проводимый в жизнь основной принцип общественного устройства.

198. Генеральная Ассамблея постоянно осуждает южноафриканский режим за политику апартеида и неоднократно подтверждала законность борьбы угнетенного населения Южной Африки. Признана законной и борьба освободительного движения против расистского режима, включая вооруженную борьбу. Генеральная Ассамблея подтвердила приверженность Организации Объединенных Наций целям полного искоренения апартеида и установления демократического общества в Южной Африке. Всем государствам — членам Организа-

ции Объединенных Наций было предложено принять действенные меры против апартеида, с тем чтобы изолировать южноафриканский расистский режим и оказать полную поддержку национально-освободительному движению. Страны, продолжающие тесно сотрудничать с расистским режимом, не способствуют приближению того дня, когда с режимом апартеида будет покончено.

199. Несмотря на усилия Организации Объединенных Наций, система апартеида по-прежнему существует в Южной Африке. Я хотел бы привести факты для иллюстрации вопиющих несправедливостей этой системы. Из 10,7 миллиона рабочих в ЮАР 9 миллионов — небелые. В то же время 64 процента общей суммы заработной платы приходится на долю 1,7 миллиона белых рабочих, а оставшиеся 36 процентов — на долю 9 миллионов небелых, причем 75 процентов небелого населения проживают в условиях ниже уровня бедности. Экономика Южной Африки основывается на жесточайшей эксплуатации небелого населения.

200. Сумма прямых инвестиций Соединенных Штатов в Южной Африке равняется 2 млрд. долларов, а общий объем торговли достигает 3,4 млрд. долларов в год. В совокупности эти факты вызывают вопрос, действительно ли деятельность иностранных экономических кругов отвечает интересам большинства населения ЮАР. Ответ очевиден: нет. Огромное большинство населения Южной Африки живет в нечеловеческих условиях без всякой надежды на улучшение. Кроме того, представители цветного населения отстранены от управления страной и не имеют возможности защитить себя от произвола властей.

201. Социальная несправедливость и террор расистских властей вызвали рост сопротивления масс системе апартеида. Имело место получившее широкий размах выступление черных студентов против расовой дискриминации в области образования. Черные рабочие организовали забастовки, требуя увеличения заработной платы и улучшения условий жизни. Прошли массовые демонстрации против насильственного переселения белых общин как в городах, так и в сельской местности. За истекший год резко усилилось также сопротивление церкви. Более активную роль в общенациональном движении за справедливое общество стали играть женщины.

202. Расистский режим прибег к жестоким репрессиям против участников массовых выступлений. Полиция расистского режима арестовала несколько членов национально-освободительного движения. Суд Претории приговорил шестерых борцов за свободу к смерти. На спасение их жизни было мобилизовано все международное сообщество. Среди различных форм протестов заслуживает упоминания специальное заседание, организованное Специальным комитетом против апартеида в честь Дня солидарности с политзаключенными Южной Африки. К участникам заседания обратился представитель Международной ассоциа-



ции юристов-демократов г-н Леонард Хиндс, который заявил:

«...Если учесть, что в настоящее время в Южной Африке ежегодно происходит около 130 смертных казней, можно считать, что там один из наиболее высоких показателей количества смертных приговоров в мире... В Южной Африке каждый четвертый взрослый ежегодно подвергается тюремному заключению за нарушение таких законов, как закон о городской политике, или расистских законов о пропусках»<sup>5</sup>.

На специальном заседании была принята декларация по поводу политзаключенных в Южной Африке, в которой говорится:

«Специальный комитет торжественно подтверждает, что будет предпринимать постоянные и все возрастающие усилия по выражению своей солидарности с политическими заключенными в Южной Африке до тех пор, пока режим апартеида не будет уничтожен и заменен демократическим государством всего южноафриканского народа. Комитет призывает все правительства, организации и частных лиц к сотрудничеству в выполнении этого важнейшего международного обязательства»<sup>6</sup>.

203. Режим Претории пытается разрешить расовую проблему в Южной Африке с помощью политики бантустанизации. Вопреки решениям Организации Объединенных Наций, он намерен провозгласить «независимость» четвертого бантустана — Сискея. Этим своим шагом расистский режим фактически лишает африканцев их права на гражданство и пытается еще больше усилить этнические различия между ними. Вот почему так называемую политику «хоумлендов» следует подвергнуть осуждению.

204. Специальный комитет против апартеида предпринимает значительные усилия мобилизации мирового общественного мнения против режима апартеида Южной Африки. Он установил контакты со многими правительственными и неправительственными организациями всего мира. В результате его деятельности усилились протесты против расистского режима Претории. Все, кто выступает против расистского режима, с глубоким удовлетворением встретили разрыв Всемирным советом церквей связей с теми банками, которые имели отношение к оказанию финансовой поддержки Южной Африке. Это является выдающимся примером, и ему должны последовать многие другие организации.

205. Моя делегация полностью поддерживает рекомендацию Специального комитета провозгласить 1982 год годом мобилизации в пользу санкций против Южной Африки. Являясь членом Специального комитета против апартеида со времени его образования, Венгерская Народная Республика полностью поддерживает все усилия Организации Объединенных Наций, направленные на искоренение всех форм расовой дискриминации. Народ и правительство нашей страны солидарны с наро-

дом Южной Африки и поддерживают борьбу освободительного движения за создание демократического общества, основанного на принципах гуманности и справедливости.

206. Мы уверены, что бесчеловечная система апартеида не может долго сохраняться, так как расистский режим меньшинства не сможет выстоять против совместных действий освободительного движения и международного сообщества. Мы также уверены, что полное искоренение апартеида в Южной Африке будет способствовать обеспечению мира и безопасности на африканском континенте и во всем мире.

207. Г-н КАПЛАНИ (Албания) (*говорит по-английски*): На рассмотрении Генеральной Ассамблеи вновь находится пункт повестки дня, касающийся политики апартеида, проводимой реакционным режимом Южной Африки.

208. Ужасная и отвратительная политика апартеида несовместима с общепризнанными человеческими ценностями. Она означает, что в праве вести достойное человека существование отказано четырем пятым населения Южной Африки. С помощью политики бантустанизации режим Претории превратил Южную Африку в настоящий концентрационный лагерь более чем для 20 млн. африканцев, которые со времени установления белыми поселенцами своего господства три с половиной столетия назад ни одного дня не жили в условиях мира, свободы и справедливости. Вместо этого их уделом являются непрерывное угнетение, эксплуатация и репрессии со стороны белого расистского меньшинства.

209. Всякий раз, когда заходит речь об апартеиде, вспоминается массовая расправа в Шарпевиле, хладнокровно учиненная фашистами южноафриканского режима более 20 лет тому назад. Но подобные террористические акции неоднократно повторялись в Южной Африке за последние 20 лет, и к тому же не только там, но и в других районах мира, за пределами Африки, другими угнетателями. Однако весь этот белый террор не может подавить горячее стремление народа Азании к свободе, стремление, остающееся непоколебимым, несмотря на те огромные жертвы, которые были принесены.

210. Нас обнадеживает тот факт, что борьба народа Азании против апартеида день ото дня усиливается внутри самой Южной Африки. Сопrotивление африканского населения приобрело общенациональный характер. Студенты-африканцы и другие слои местного населения повсеместно оказывают решительное сопротивление расистскому режиму. Нет сомнений в том, что это сопротивление принимает форму национально-освободительного движения, которое активизирует подпольную вооруженную борьбу против многих объектов расистского режима. В то время как в Южной Африке свирепствует террор в отношении африканцев и расисты Претории продолжают проводить политику расовой дискриминации в отно-

шении миллионов представителей местного населения, борцы за свободу, со своей стороны, демонстрируют, что они намерены отвечать насилием на насилие до тех пор, пока не будет положен конец отвратительному режиму апартеида.

211. Политика апартеида, столь упорно проводимая расистским режимом Южной Африки, была решительно осуждена как самой Организацией Объединенных Наций, так и ее органами. Против политики апартеида выступила вся прогрессивная общественность мира, которая самым решительным образом осуждает подобную колониальную и фашистскую практику.

212. Несмотря на осуждение и бойкот со стороны большинства стран мира, режим апартеида Южной Африки продолжает существовать вопреки воле более 20-миллионного населения Азании, вопреки решительной оппозиции всего африканского континента и мирового общественного мнения в целом.

213. Это возможно в наши дни лишь потому, что Южной Африке оказывают политическую, дипломатическую, экономическую и военную поддержку империалистические державы, и прежде всего Соединенные Штаты Америки, которые заинтересованы в том, чтобы спасти расистский режим Южной Африки от полного краха, поскольку Южная Африка выступает в качестве оплота колониализма и империализма, являясь наилучшим инструментом для сохранения и дальнейшего расширения сферы интересов США на африканском континенте.

214. Как хорошо известно, на поставки оружия Южной Африке наложено эмбарго, имеющее обязательную силу. Тем не менее оружие и военные материалы продолжают поступать в Южную Африку во все больших количествах. Только за последние пять лет расистский режим Претории получил оружие и военную технику на сумму более 6 млрд. долларов.

215. В соответствии с данными Организации Объединенных Наций более 2400 банков, фирм и организаций различного рода, в основном из США и других стран Запада, оказывают всестороннюю поддержку расистскому режиму Южной Африки. Только за прошлый год белые расисты Претории получили от этих стран кредитов и займов на сумму в 850 млн. долларов, в то время как общая сумма полученных займов составляет почти 12,5 млрд. долларов.

216. Безусловно, вся эта огромная военная мощь, наряду с экономической помощью, оказываемой посредством предоставления банковских займов и вложения иностранного капитала, в основном из Соединенных Штатов Америки, способствует укреплению режима апартеида и усилению его неприимости, высокомерия и пренебрежения по отношению к мировому общественному мнению. Военный бюджет Южной Африки увеличивается из года в год, и за последние годы он увели-

чился весьма значительно. По имеющимся сведениям, в предстоящем финансовом году он возрастет на 30 процентов. Военщина Претории не скрывает, что большая часть этого бюджета, который в десять раз превышает военный бюджет 1974 года, будет использована в основном на увеличение военных arsenалов.

217. Уже известно о сотрудничестве в ядерной области между определенными западными странами и Южной Африкой и между Израилем и Южной Африкой. Южная Африка располагает самым крупным военно-промышленным комплексом на африканском континенте, способным производить даже ядерное оружие. Ядерное оружие в руках фашистов Претории может поощрить их к еще более жестокому, чем прежде, угнетению африканского большинства населения Южной Африки и Намибии. Оно может поощрить их угрожать независимости и безопасности африканских государств и африканского континента. Это подтверждают неопровержимые факты. Режим Претории своим жестоким угнетением африканских жителей, тысячи и тысячи которых были безжалостно брошены в тюрьмы, подвергнуты пыткам и даже уничтожены, своим нападением на Анголу и Мозамбик и актами агрессии в отношении этих стран, а также продолжающейся незаконной оккупацией Намибии, где он содержит примерно 80-тысячную вооруженную до зубов армию, создал сложную и взрывоопасную обстановку в этой части африканского континента.

218. Однако, испытывая на себе давление усиливающейся борьбы народов Азании и Намибии, понимая, что с получением независимости Зимбабве система апартеида, практикуемая в Южной Африке, еще больше обнажит свою сущность, и сталкиваясь с бойкотом и изоляцией со стороны большинства стран мира, режим Претории продолжает прибегать ко всякого рода отвлекающим маневрам. Он заявляет о своем намерении провести реформы, маскируя таким образом, насколько это возможно, некоторые из отвратительных черт своей политики апартеида. Однако ни многострадальные народы Азании и Намибии, которые являются жертвами жестокостью и безжалостной политики апартеида, ни все прогрессивное человечество невозможно ввести в заблуждение с помощью этой дьявольской тактики.

219. Наученные своим горьким опытом и опытом других братских народов Африки, которые покончили с колониальным господством и расистским угнетением в результате длительной и решительной борьбы, народы Азании и Намибии взяли в руки оружие и встали на путь вооруженной борьбы. Они не могут не понимать, что так называемые переговоры по вопросу о Намибии стали скорее прикрытием для махинаций Претории в Намибии и для продолжения ее политики апартеида в Южной Африке. Они не могут не сознавать со всей ясностью того, что борьба между империалистами Соединенных Штатов и советскими социал-империалистами за раздел сфер влияния на юге Африки представляет собой реальную угрозу их

борьбе за национальное освобождение и независимость. Они должны понять, что дружба, которую предлагают им империалисты Соединенных Штатов и социал-империалисты Советского Союза, является лишь уловкой, используемой для того, чтобы спекулировать на справедливой борьбе этих народов и подчинять ее своим интересам для достижения своих империалистических целей.

220. Вместе с тем, в момент, когда только что был положен конец режиму Смита в Родезии и Зимбабве получила независимость, мы уверены в том, что расистский режим Южной Африки ждет не лучшая участь. Ему суждено пасть под сокрушительными ударами ведущих решительную борьбу народов Азании и Намибии, которых решительно поддерживают все прогрессивные страны и народы.

221. Народ и правительство Албании, которые всегда поддерживали справедливое дело африканских народов, осуждают политику апартеида расистского режима Южной Африки. Как в прошлом и в настоящем, так и в дальнейшем они будут продолжать оказывать полную поддержку народам южной части Африки в их справедливой борьбе за окончательную ликвидацию последних остатков колониализма и расизма на континенте.

222. Г-н СОРЕНСЕН МОСКЕРА (Венесуэла) (*говорит по-испански*): Делегация Венесуэлы внимательно ознакомилась с докладом Специального комитета против апартеида. Прежде всего мы хотели бы выразить нашу глубокую признательность и благодарность г-ну Кларку, представителю Нигерии, за его добросовестную и плодотворную деятельность на посту Председателя Комитета и за его существенный вклад в дело информации, на которой основывался Специальный комитет при составлении своего доклада. Мы поздравляем его преемника на посту Председателя г-на Маитама-Суле, также представителя Нигерии, и желаем ему успешной работы в Комитете.

223. Такая страна, как Венесуэла, где строгое соблюдение прав человека является одной из основ демократической системы, расценивает практику апартеида и любые проявления расизма как преступление против человечества. Когда такая практика узаконена на уровне государства, как это имеет место в Южной Африке с 1946 года, то масштабы и значение такой практики вселяют в нас ужас. Такая практика отрицательно отражается на чувствах народов, выступающих за демократию, и тем самым вредит делу мира и прогресса.

224. Апартеид — это насильственное лишение народа его элементарных прав. В случае с Южной Африкой речь идет о белом меньшинстве, поработившем значительное большинство коренного населения с помощью гигантского аппарата подавления, средства для содержания которого этот режим получает через некоторые рынки, связанные с производством и сбытом оружия, через те же рынки, которые подкармливали колониализм и пытаются оживить его в виде новых форм современного неоколониализма.

225. Если обобщить все, что касается апартеида, то выявляются два основных компонента: первый, сразу бросающийся в глаза, — это вопиющее нарушение прав человека. Второй компонент непосредственно касается поддержания международного мира и безопасности, так как апартеид стал постоянной угрозой для южной части Африки, что отрицательно сказывается на мире во всем мире. Эта угроза возникла в связи с тем, что проводящее политику апартеида правительство считает себя вправе постоянно совершать против слабого в военном отношении государства вероломные акты агрессии. В результате гибнут ни в чем не повинные люди, уничтожается имущество и наносится вред окружающей среде.

226. Доклад Специального комитета против апартеида предусматривает, помимо прочего, обзор всех мероприятий, предпринимавшихся в мире при участии государств-членов международного сообщества в целях оказания помощи народу Южной Африки. В качестве примера, скажу, что на Международной конференции по санкциям против Южной Африки, состоявшейся в Париже в мае этого года, говорилось, что

«положение в Южной Африке характеризуется неоднократными нарушениями мира, актами агрессии и все большей угрозой возникновения серьезного конфликта, который будет иметь пагубные последствия для Африки и всего мира»<sup>7</sup>.

Вскоре после завершения работы Конференции эти опасения были подтверждены широкомасштабной агрессией против Анголы, по поводу чего Совет Безопасности собрался для принятия соответствующих мер. Однако члены Совета Безопасности пока не сумели занять единую позицию, чтобы применить широкие обязательные и эффективные санкции в соответствии с главой VII Устава Организации Объединенных Наций, как это рекомендовал Специальный комитет сразу же после своего учреждения в 1962 году. В этой связи моя делегация с удовлетворением ознакомилась с пунктом 292 доклада Специального комитета [A/36/22 и Corr.1], в котором говорится, что в течение двух последних десятилетий «ряд западных стран» убедились в необходимости применения санкций против Южной Африки.

227. Общая политика и выполнение особых обязанностей государств — членов Совета Безопасности особенно важна для принятия общих мер, которые заставили бы режим Претории отказаться от своей позорной государственной политики апартеида; ведь в этом зале уже достаточно говорилось, что именно непрекращающееся политическое, экономическое и военное сотрудничество с Южной Африкой укрепляет вызывающую позицию правительства Претории и, кроме того, создало в Намибии еще большие препятствия для достижения свободы и независимости.

228. Теперь следует напомнить о том, что Южная Африка является единственным районом на африканском континенте, где, к стыду международного

сообщества, еще не завершен процесс деколонизации, который Организации Объединенных Наций удалось осуществить на остальной территории Африки. Мы желаем в этой связи выразить нашу глубокую озабоченность ослаблением эмбарго на поставки вооружений в Южную Африку, что помогает расистскому режиму этой страны совершать агрессию против соседних и других более отдаленных государств.

229. Не пытаясь представить мою страну в качестве модели для каких-либо других стран, я с удовлетворением могу подтвердить на Ассамблее, что Венесуэла не поддерживает дипломатические, консульские, политические, культурные, экономические или другого рода отношения с Южной Африкой и препятствует любым попыткам установления контактов между своими гражданами и организациями Южной Африки.

230. Венесуэла горячо желает, чтобы угнетенный народ Южной Африки мог вновь пользоваться правами человека, чтобы в этой части мира восторжествовали неотъемлемые свободы человека, такие как свобода слова, свобода передвижения, свобода объединения в профсоюзные организации, право на образование, право на медицинское обслуживание. Венесуэла страстно желает, чтобы, несмотря на позорный процесс создания бантустанов, подкрепленный недавним провозглашением мнимой независимости бантустана Сискей, с целью лишить более 2 млн. человек неотъемлемых прав, население этой страны объединилось в единое целое и чтобы были амнистированы политические «преступники», единственное преступление которых заключалось в требовании свободы для народа. Каждому из нас есть что сказать и что осуществить на практике для достижения этих целей. Вот уже на протяжении более трех десятилетий этого ждет от нас борющийся народ Южной Африки.

231. Г-н ШАБА (Объединенная Республика Танзания) (*говорит по-английски*): От имени своей делегации я хотел бы выразить признательность Специальному комитету против апартеида за его выдающуюся деятельность под умелым и энергичным руководством Председателя г-на Маитама-Суле из Нигерии. На протяжении многих лет Комитет продолжает предоставлять обширную информацию по всем аспектам политики апартеида и их международным последствиям и является инициатором всех предпринимаемых в этом направлении действий. Поэтому мы можем лишь приветствовать усилия Комитета по выполнению его мандата.

232. История знает немало социальных систем, основанных на угнетении, от примитивного рабства до наиболее изощренных форм порабощения человека. Среди всех этих примеров страдания угнетенного народа Южной Африки относятся к числу наиболее трагичных. Этот народ томится под гнетом режима, чья бесчеловечная система апартеида, основанная на отвратительной теории расового превосходства, напоминает нацистскую доктрину.

233. Не менее трагичным было и развитие событий за последний год. Мы явились свидетелями продолжения процесса дальнейшего укрепления системы апартеида. Как отмечалось в докладе Специального комитета, военный бюджет Южной Африки возрос за последние два десятилетия более чем в 68 раз, столь же значительно усилилось угнетение населения Южной Африки и возросла агрессивность по отношению к другим странам.

234. Путем проведения своей печально известной политики бантустанизации южноафриканский режим начал процесс реализации системы апартеида по частям и лишения более чем пяти миллионов африканцев права на гражданство в их собственной стране. Методы, к которым прибегает правительство Южной Африки, включают в себя избиения, пытки и убийства южноафриканских патриотов, а также запрещение национальных организаций, которые осмеливаются выразить хоть малейшее возмущение политикой апартеида. Сегодня массовое изгнание всего населения с родных мест, типичным примером которого является осуществленный недавно южноафриканской полицией снос с помощью бульдозеров и сожжение жилищ более чем двух тысяч скваттеров на окраине Кейптауна, составляет часть расистской кампании по разрушению семейного уклада африканского населения страны и лишению его средств к существованию.

235. Перед лицом этой мощной волны репрессий и насилия со стороны расистского правительства народ Южной Африки не прекратил сопротивление. Он решительно выступает против вопиющего нарушения основных прав человека. Он стойчески переносит страдания, нищету и унижения, которым подвергает его расистское правительство. У нас не истерлась из памяти непреклонная решимость юных школьников во время восстания в Соуэто. Мы также хорошо помним жестокость, с которой режим апартеида Южной Африки отреагировал на эту непреклонность. В целом мы весьма ясно представляем себе ситуацию в стране. Весьма тревожной, по нашему мнению, является недавно наметившаяся тенденция к распространению Южной Африкой во всем мире своей фашистской пропаганды, изображающей борьбу против апартеида в стране в ином свете, нежели это делают оппозиционные силы. Борьба против расистской политики в Южной Африке является логической реакцией на репрессии и жестокость, характеризующие эту политику. Она зародилась внутри страны, и хотя она получает и впредь будет получать значительную поддержку из-за рубежа, непосредственная борьба против расизма в Южной Африке ведется и по-прежнему будет вестись внутри страны. Вот почему моя делегация неоднократно отвергала попытки Южной Африки «обезличить» расовую войну, ответственность за которую лежит на ней. Угрозу международному миру и безопасности несет не патриотическое сопротивление беззащитных женщин и детей с черным цветом кожи, которых изо дня в день запугивают, подвергают пыткам, изгоняют с род-

ных мест или убивают, а те, кто держит этих ни в чем не повинных людей под дулами оружия и постоянно прибегает к агрессии против соседних государств.

236. Сохранение открытого угнетения в Южной Африке держится не только на жестокой системе апартеида, но в равной степени и на актах пиратства, похищений и терроризма, совершаемых правительством Претории. Апартеиду удавалось протянуть длинную руку за пределы своих границ, чтобы заставить замолчать тех, кто выразил решимость добиться свободы. Похищение из соседних государств борцов за свободу и их физическое уничтожение является неотъемлемой частью расистской кампании, направленной на подавление противников апартеида.

237. Всего два дня назад правительство Южной Африки продемонстрировало свою решимость дестабилизировать, подрывать и, по возможности, свергнуть правительства независимых миролюбивых африканских стран, которые поддерживают силы, выступающие против апартеида. Оказав содействие в посылке банды кровожадных наемников в глубь района Индийского океана с единственной целью свергнуть законное правительство Республики Сейшельские Острова, режим апартеида прибег к своей открыто провозглашаемой политике дестабилизации и неприкрытой агрессии против любой африканской страны, расположенной южнее экватора, которая выражает солидарность с борющимся народом Южной Африки. Это наглое провокационное вооруженное нападение на международный аэропорт Махе на Сейшельских островах является неотъемлемой частью новой южноафриканской политики использования своих марионеток для совершения агрессии в районах, где провозглашавшаяся ею до сих пор политика так называемого «преследования по горячим следам» неприменима. Осуждая этот варварский акт южноафриканского государственного терроризма, моя делегация выражает свою полную и непоколебимую солидарность с правительством и народом Сейшельских Островов перед лицом попыток этих внешних сил отвлечь их от решения насущных задач национального развития.

238. Одновременно мы призываем международное сообщество осудить Южную Африку за пособничество в осуществлении этого акта разбоя. Рассматривая последствия этого нападения для будущего мира и стабильности в этом районе в частности и во всем мире в целом, Генеральная Ассамблея должна самым решительным образом осудить этот позорный акт.

239. Не может быть сомнений в том, что апартеид, который был справедливо определен Генеральной Ассамблеей как преступление против человечности, представляет угрозу международному миру и безопасности. Проповедники политики апартеида не только виновны в преступных злодеяниях в отношении народов Южной Африки и Намибии, но и продолжают нарушать мир, совершая крупномасштабные акты агрессии против незави-

симых государств юга Африки. Недавнее вторжение в Анголу регулярных вооруженных сил Южной Африки и продолжающаяся оккупация части ее территории являются еще одним напоминанием о том, с каким презрением этот режим относится к международному мнению. Эта самоуверенность, поддерживаемая гигантской военной машиной, была еще больше укреплена ядерным военным потенциалом, которым Южная Африка пытается шантажировать и терроризировать весь африканский континент, что происходит вследствие сотрудничества с ней в ядерной области некоторых западных стран.

240. Очевидно, что продолжение политического, экономического и военного сотрудничества некоторых западных стран с Южной Африкой неизменно способствует поддержке апартеида. Она не могла бы вести себя столь непримиримо и вызывающе, если бы некоторые западные страны заняли твердую, направленную против апартеида позицию. Она не смогла бы по-прежнему игнорировать международное мнение, если бы страны, обладающие соответствующими экономическими и политическими рычагами, поддержали всеобъемлющие экономические санкции согласно главе VII Устава. Поэтому мы будем и впредь требовать принятия таких мер.

241. Мы также выражаем свою полную солидарность с нашими братьями в Анголе, Мозамбике, Зимбабве, Ботсване и Лесото, которые, не уступая угрозам и открыто выступая против апартеида, становятся жертвами агрессии со стороны фашистского правительства Южной Африки. Поэтому мы заявляем, что для того, чтобы покончить с апартеидом, необходима полная солидарность Организации Объединенных Наций с «прифронтовыми» государствами.

242. Мы все стремимся к миру. Те, кто пережил разруху и страдания военного времени, могут только надеяться, что война не будет развязана вновь. Те, кто не знал мира при апартеиде, не могут спокойно относиться к угнетению, и если положение в Южной Африке не будет урегулировано, неизбежна открытая война с ее пагубными последствиями для международного мира и безопасности. Борьба в Южной Африке вступила в решающую стадию, и именно сейчас, более чем когда бы то ни было, необходимо поддержать борьбу патристических сил в Южной Африке путем активизации международных действий против апартеида.

243. Мы с признательностью отмечаем усилия тех стран, организаций и частных лиц, которые оказали содействие в объединении политических, дипломатических, экономических и материальных ресурсов для дела борьбы за мир, человеческое достоинство и справедливость.

244. В то же время мы не можем не выразить наше разочарование в тех, кто не только избрал позицию, противоречащую основополагающей вере людей в мир, человеческое достоинство и справедливость, но и стремится поддерживать политику

апартеида. Но, выражая наше разочарование, мы все же считаем, что еще не слишком поздно, и надеемся, что они поймут, к чему может привести подобная позиция.

245. Выражая свою солидарность с борющимся народом Южной Африки, мы продолжаем надеяться, что международное сообщество удвоит усилия в поддержку национальных освободительных движений, ведущих борьбу за независимость и справедливость в этой стране. Мы чтим память товарищей, погибших от руки убийц и наемников Претории в борьбе за защиту прав человека черного и цветного населения Южной Африки. Как

сказал один из павших в этой борьбе героев Соломон Малангу, их кровь «оросит дерево, которое взрастит плоды свободы».

*Заседание закрывается в 19 час. 25 мин.*

#### ПРИМЕЧАНИЯ

<sup>1</sup> A/CONF.107/8.

<sup>2</sup> См. A/32/267.

<sup>3</sup> См. E/C.10/51, пункт 24.

<sup>4</sup> См. A/34/542.

<sup>5</sup> См. A/AC.115/PV.485, p. 59—60.

<sup>6</sup> Ibid., p. 81.

<sup>7</sup> A/CONF.107/8, пункт 209.